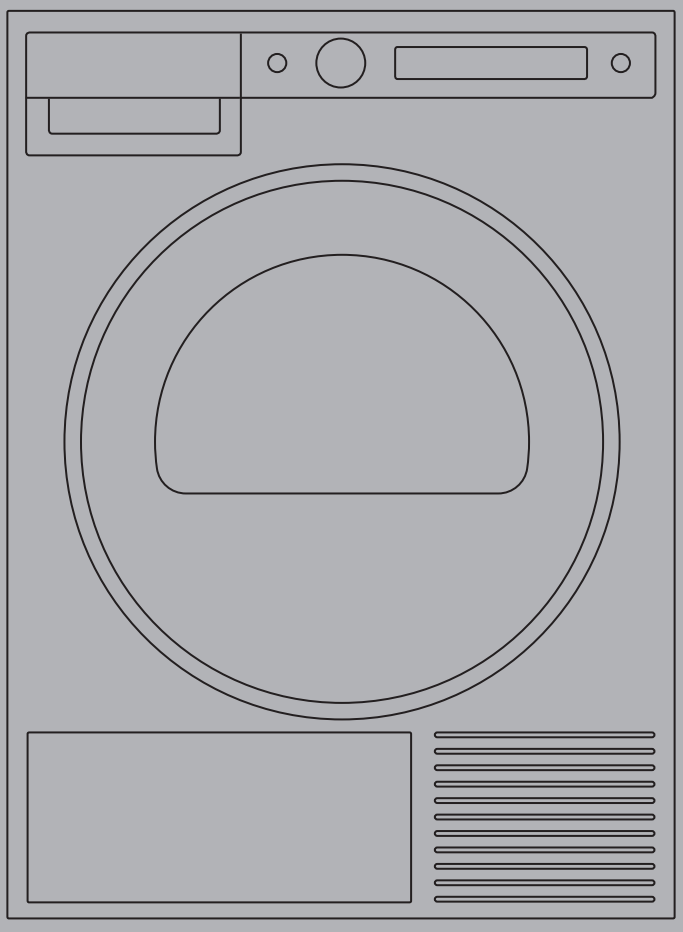
ASKO



ISTRUZIONI PER L'USO

TD75.23XX

Asciugatrice
T608HX

Prima di utilizzare l'asciugatrice leggere attentamente le istruzioni per l'uso

Gentile cliente,

La ringraziamo di aver acquistato un prodotto di alta qualità ASKO.

Ci auguriamo di soddisfare le Sue aspettative. Il design Scandinavo unisce le linee pulite, la funzionalità regolare e l'alta qualità, Queste sono le caratteristiche principali di tutti i nostri prodotti, tanto apprezzati in tutto il mondo.

Prima di utilizzare l'apparecchiatura, Le consigliamo di leggere le Istruzioni per l'uso che, tra l'altro, contengono anche le informazioni su come contribuire a proteggere l'ambiente.

INDICE

Avvisi di sicurezza	3	Pulizia e manutenzione	36
Descrizione dell'asciugatrice	7	Difetti... cosa fare...?	44
Prima del primo utilizzo dell'apparecchiatura	8	Servizi di manutenzione	48
Sistemazione e collegamento	10	Informazioni tecniche	49
Consigli prima dell'asciugatura	21	Tabella dei programmi	51
Asciugatura passo dopo passo (1 – 7)	23	Smaltimento	53
Impostazioni	32	Guida rapida	55

I simboli nelle istruzioni significano:

	Informazione, consiglio, suggerimento o raccomandazione		Avviso di pericolo di superficie calda
	Avviso di pericolo		Avviso di pericolo di incendio
	Avviso di pericolo di scossa elettrica		

Istruzioni originali

Vedere Guida rapida nell'ultima pagina.

AVVISI DI SICUREZZA

IN GENERALE

Leggere le istruzioni per l'uso e conservarle in un luogo sicuro.

- **Si prega di non utilizzare l'asciugatrice prima di leggere e capire le istruzioni per l'uso.**
- Il mancato rispetto delle istruzioni per l'uso o l'uso improprio dell'asciugatrice può danneggiare il bucato, l'apparecchiatura o l'utente.
- Le istruzioni d'uso sono reperibili sul nostro sito www.asko.com.
- **L'asciugatrice è destinata esclusivamente all'uso domestico.**
- Prima di collegare l'asciugatrice, bisogna leggere attentamente le istruzioni per l'uso con le descrizioni dell'apparecchiatura e dell'uso appropriato e sicuro della stessa. Le istruzioni valgono per tutti i tipi/modelli di apparecchiature, quindi possono contenere descrizioni di funzioni e componenti che la vostra asciugatrice non possiede.
- Tutti gli interventi e riparazioni dell'asciugatrice devono essere affidati a un tecnico qualificato in quanto le riparazioni scorrette possono causare incidenti o malfunzionamenti.
- Dopo la prima installazione, aspettare almeno 2 ore prima di collegarla alla rete elettrica.
- L'installazione dell'asciugatrice sopra la lavatrice dev'essere svolta da almeno 2 persone.
- L'asciugatrice non deve essere collegata alla rete elettrica utilizzando una prolunga.
- L'asciugatrice non deve essere collegata alla presa per il rasoio o per l'asciugacapelli.
- ⚠ Un cavo di collegamento danneggiato deve essere sostituito da un tecnico autorizzato, evitando in tal modo qualsiasi pericolo.
- ⚠ L' apparecchiatura non deve essera collegato alla rete tramite un interruttore esterno, per es. un timer, o essere collegato a una rete che viene regolarmente attivata e disattivata dal fornitore di energia elettrica.
- **Al termine dell'asciugatura staccare la spina dell'apparecchiatura dalla presa a muro!**
- In caso di collegamento errato dell'apparecchiatura, di uso improprio dell'apparecchiatura o di una manutenzione dell'apparecchiatura da parte di persone non autorizzate, i costi di eventuali danni saranno a carico dell'utente stesso.

- L'aria in prossimità dell'apparecchiatura non deve contenere particelle di polvere.
  L'ambiente in cui è collocat l'apparecchiatura, deve essere ben aerato evitare la corrente inversa dei gas emessi dagli apparecchi a gas a fiamme libere (camino).
- L'aria che fuoriesce dall'asciugatrice non deve passare attraverso i canali che si usano per i dispositivi funzionanti a gas o altri combustibili (solo per le asciugatrici ventilate).
- Non asciugare nell'asciugatrice capi non lavati.
- Prima di asciugare il bucato in cui vi sono macchie di olio, acetone, derivati di petrolio, smacchiatori, trementina, cera e prodotti per eliminare la cera, lo stesso deve essere lavato in lavatrice con acqua calda e detersivo.
- I capi di bucato che contengono lattice, parti in gomma, cuffie per la doccia e cuffie da bagno e capi con rivestimenti in schiuma non devono essere mai asciugati nell'asciugatrice.
- Usare gli ammorbidenti o prodotti simili in conformità alle istruzioni del produttore.
- Non sistemare l'asciugatrice dietro porte scorrevoli o porte con cardini sul lato opposto dell'oblò dell'asciugatrice. Posizionarla in modo che l'oblò si possa aprire liberamente.
- Le prese d'aria devono essere sempre libere.
- Non collocare l'asciugatrice su un tappeto con fibre lunghe in quanto le stesse ostacolano la circolazione dell'aria.
- L'aria in prossimità dell'apparecchiatura non deve contenere particelle di polvere.
- Le fibre non devono accumularsi intorno all'asciugatrice.
- ⚠ Togliere sempre dalle tasche tutti gli oggetti, quali accendini e fiammiferi.
- Dopo l'installazione, non accendere l'apparecchiatura per 24 ore. Se durante il trasporto o l'assistenza, è necessario coricare l'asciugatrice su di un fianco, appoggiarla sul lato sinistro guardando da davanti (solo nelle asciugatrici con pompa di calore (Heat pump)).
- L'asciugatrice non deve toccare la parete o apparecchi adiacenti.
- Se l'asciugatrice è collegata ad un sistema di scarico già usato da un altra apparecchiatura, installare necessariamente una valvola di non ritorno per prevenire l'eventuale danneggiamento dell'asciugatrice causato dalla corrente inversa (solo per le asciugatrici ventilate).
- In caso di intasamento del tubo dell'acqua di condensa o se esiste il rischio di trabocco della condensa dal contenitore per l'acqua di condensa, il galleggiante di sicurezza spegne l'apparecchiatura (solo nelle asciugatrici a condensazione con pompa di calore (Heat pump)).
- Se si desidera spostare l'apparecchiatura o durante l'inverno

immagazzinarla in ambienti non riscaldati, prima bisogna assolutamente svuotare il contenitore dell'acqua di condensa (solo nelle asciugatrici a condensazione con pompa di calore (Heat pump)).
- Il carico massimo di asciugatura espresso in kg (per il programma di cotone) è indicato sulla targhetta di identificazione.

SICUREZZA

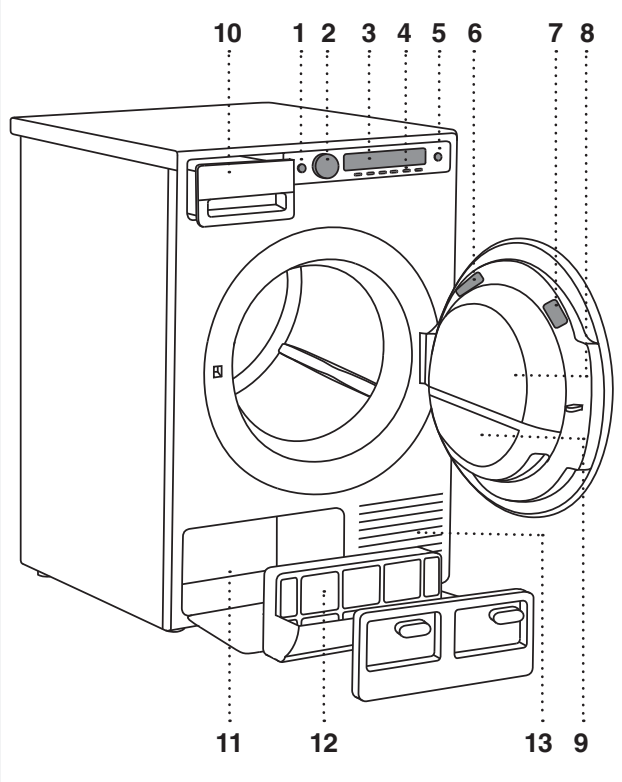
- ⚠ Solo il bucato lavato con acqua può essere asciugato nell'asciugatrice. Non deve essere asciugato bucato lavato o pulito con detergenti infiammabili (ad esempio benzina, tricloroetilene e simili) in quanto potrebbe esserci rischio di esplosioni.
- I vestiti puliti con detergenti industriali o prodotti chimici **non** devono essere asciugati nell'asciugatrice.
- Se il tubo di scarico è inserito nella fessura dello scarico nella parete, è necessario prevenire la penetrazione di aria fredda installando la griglia di ventilazione! (solo per l'asciugatrice ad evacuazione)
- Il tubo di sfiato non deve passare in un camino attivo per la fuoriuscita del fumo o di gas di scarico, in un pozzo destinato alla ventilazione di ambienti con attrezzatture per la combustione o in un camino utilizzato da terze parti. Se il fumo o il gas di scarico ritornano nell'ambiente, c'è il rischio di avvelenamento (solo per l'asciugatrice ad evacuazione).
- L'asciugatrice è protetta dal surriscaldamento disinserendosi. Questo consente di spegne il riscaldatore se la temperatura diventa troppo alta (solo per l'asciugatrice ad evacuazione e a condensazione).
- Nel caso in cui il filtro della rete non venga pulito, è possibile attivare il blocco automatico del riscaldatore durante il surriscaldamento. Vedere il capitolo "PULIZIA E MANUTENZIONE") (solo per l'asciugatrice ad evacuazione e a condensazione).
- ⚠ **AVVISO! Durante il funzionamento, la parte posteriore dell'asciugatrice può diventare molto calda. Prima di toccare la parte posteriore, attendere che l'apparecchiatura si raffreddi completamente. (Tenere in considerazione le istruzioni del capitolo "IMPOSTAZIONE E COLLEGAMENTO")**
- ⚠ Non bloccare mai il ciclo di asciugatura prima della conclusione dell'asciugatura e non aprire lo sportello dell'asciugatrice. Se per qualsiasi motivo lo si fa lo stesso, fare attenzione quando si preleva il bucato dal cestello perché i capi possono essere molto caldi, quindi c'è il rischio di ustionarsi.
  Estrarre velocemente il bucato dal cestello e stenderlo in modo che si raffreddi il più rapidamente possibile.

SICUREZZA DEI BAMBINI

- Non permettere ai bambini di giocare con l'asciugatrice.
- Impedire ai bambini e agli animali domestici di accedere al cesto dell'asciugatrice.
- Prima di chiudere l'oblò dell'asciugatrice e di avviare il programma, assicurarsi che nel cesto ci sia solo del bucato (non ad esempio un bambino che entrato nel cestello abbia chiuso l'oblò dall'interno).
- **Avviare la sicurezza bambini.**
  Vedere il capitolo "IMPOSTAZIONI (SETTINGS)" /Blocco bambini (Child Lock).
- **Non permettere ai bambini di età inferiore ai tre anni di stare vicino all'asciugatrice, tranne nel caso in cui siano sotto sorveglianza costante.**
- L'asciugatrice è prodotta nel rispetto di tutti gli standard di sicurezza di legge. I bambini di età superiore agli 8 anni e le persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali e mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza possono usare l'apparecchiatura solo sotto un adeguato controllo o se adeguatamente istruite sull'uso sicuro dell'asciugatrice e informate circa i pericoli derivanti da un uso improprio. Assicurarsi che i bambini non giochino con l'apparecchiatura. I bambini non devono pulire l'asciugatrice o svolgere i lavori di manutenzione senza un adeguata supervisione.

CONSERVARE LE ISTRUZIONI!

DESCRIZIONE DELL'ASCIUGATRICE



1. Interruttore principale (ON/OFF)
2. Manopola per la selezione del programma
3. Display
4. Tasti per la selezione delle impostazioni dei programmi
5. Tasto Start/Pausa
6. Targhetta informativa sull'asciugatrice (sul lato interno della porta dell'asciugatrice)
7. Codici QR per scaricare le istruzioni d'uso in formato elettronico e AUID (sul lato interno della porta dell'asciugatrice)
8. Oblò dell'asciugatrice
9. Filtro a rete nell’oblò
10. Contenitore dell'acqua di condensa (dipende dal modello)
11. Pompa di calore
12. Filtro della pompa di calore
13. Prese per l’aria

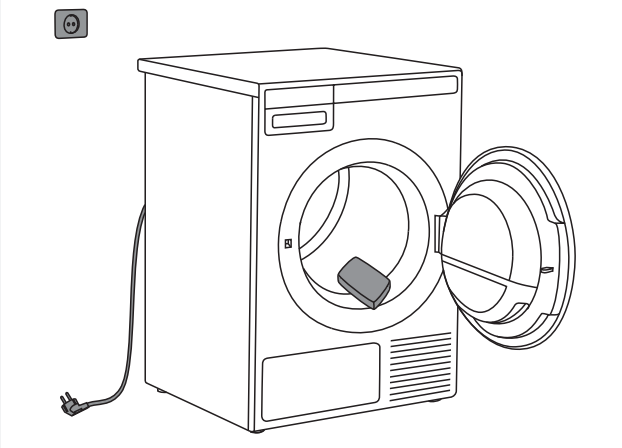
PRIMA DEL PRIMO UTILIZZO DELL'APPARECCHIATURA

IMBALLAGGIO

Rimuovere tutti gli imballaggi.
Si prega di disporre i materiale in accordo con le raccomandazioni locali (vedi il capitolo ”SMALTIMENTO”).

PULIZIA

Aprire l'oblò dell'asciugatrice tirando verso di sé e pulire il cestello con un panno umido e un detergente delicato. Prieš pirmą džiovyklės naudojimą išvalykite džiovinimo būgną minkštu drėgnu medvilniniu skudurėliu ir vandeniu.



Se l’oblò è aperto, il programma non può essere avviato.

SELEZIONE DELLA LINGUA

Al collegamento (vedere il capitolo "SISTEMAZIONE E COLLEGAMENTO") e al primo avvio dell'apparecchiatura selezionare la lingua preferita:
1. Utilizzando la manopola per la selezione del programma o i tasti, scorrere lungo il set di lingue.
2. Confermare la selezione usando il tasto "Impostazione" (Set).

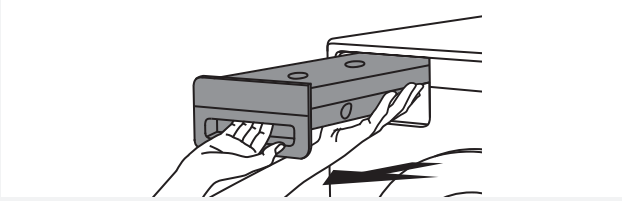
Per avviare un ciclo di asciugatura, vedere il capitolo "ASCIUGATURA PASSO DOPO PASSO (1-7)".

PROGRAMMI A VAPORE

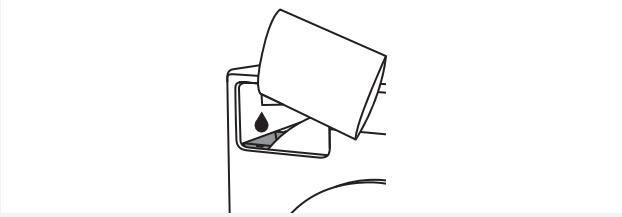
Se come primo programma, viene scelto un programma che utilizza vapore, bisogna prima versare dell'acqua distillata nel contenitore del generatore di vapore (min.=0,3 l; max.=1,5 l) che serve all'asciugatrice per produrre vapore.
Nel caso in cui il contenitore del generatore vapore sia vuoto, nessuno dei programmi a vapore può essere avviato.
Sul display appare la scritta »LOW« (contenitore del generatore vapore vuoto). In seguito, il sistema si riempirà automaticamente con l'acqua di condensa prodotta durante l'asciugatura del bucato.

Utilizzare solo acqua distillata. È vietato l’uso di acqua naturale o altri additivi. A causa del calcare si può verificare un guasto del riscaldatore, ciò non è oggetto di garanzia.

L’ acqua distillata può essere versata solo quando l’ apparecchiatura è acceso ed è selezionato uno dei programmi a vapore (ma prima di avviare il programma). A macchina spenta il sensore di livello non è attivo e potrebbe verificarsi un traboccamento dell’acqua.



1 Estrarre la vaschetta per l'acqua di condensa.



2 Versare lentamente l'acqua del filtro del generatore di vapore.

Versando lentamente l’acqua si impedisce il traboccamento dell’acqua sulla parete anteriore dell’apparecchiatura. In contenitore del generatore di vapore non è visibile perché si trova all’interno, è visibile solo il filtro del contenitore del generatore di vapore.

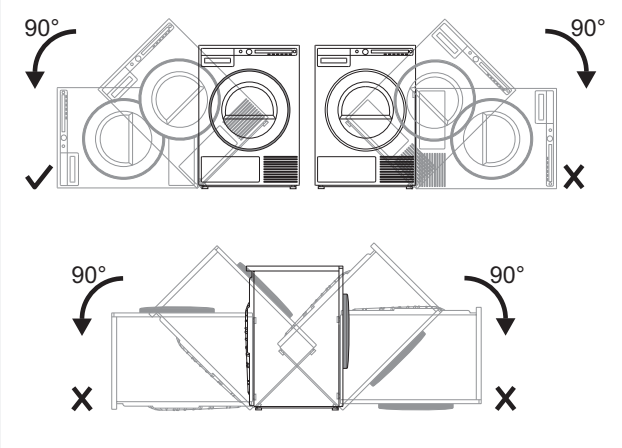
Quando il contenitore del generatore di vapore è pieno, sul display appare la scrita »HIGH« e si ode un segnale acustico di avvertimento.

Se il tubo di scarico dell’acqua di condensa viene collegato ad uno scarico diretto, nel sifone o nel lavandino, il programma a vapore funzionerà normalmente, senza aggiungere manualmente l’acqua distillata nell’asciugatrice.

Al primo avvio dell’asciugatrice o se la stessa non è stata utilizzata per un lungo periodo di tempo, è possibile avvertire dei leggeri rumori o ticchettii. Ciò è un rumore del tutto normale che scompare dopo alcuni cicli di asciugatura.

SISTEMAZIONE E COLLEGAMENTO

Dopo aver sistemato l’asciugatrice, non avviarla prima di 24 ore. Se durante il trasporto è necessario sdraiare su di un fianco l’apparecchiatura, appoggiarla sul lato sinistro, guardando la macchina dal davanti.



INSTALLAZIONE DELL'ASCIUGATRICE

L'asciugatrice può essere collocata come un'unità autonoma o montata sopra la lavatrice.
L'asciugatrice emette calore, perciò non va posizionata in uno spazio troppo piccolo poiché l'asciugatura richiederebbe più tempo a causa della quantità limitata dell’aria ambientale.

L’asciugatrice non deve essere installata in un ambiente in cui la temperatura può raggiungere i 0° C o anche meno, poiché a questa temperatura l’asciugatrice non funzionerà correttamente, oppure potrebbe congelarsi, e, di conseguenza, danneggiarsi.
Per un funzionamento ottimale dell’asciugatrice, l’ambiente in cui viene collocata deve essere adeguatamente ventilato e con una temperatura compresa tra i 10° C e i 25° C.

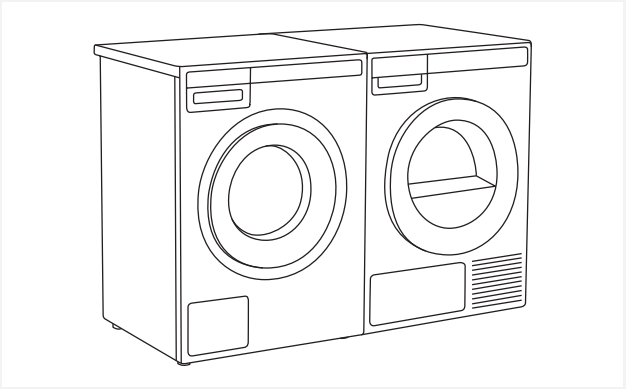
⚠ Non sistemare l’apparecchiatura dietro una porta a chiave, dietro porte scorrevoli o porte con cardini sul lato opposto dell’oblò dell’asciugatrice. Posizionarla in modo che l’oblò si possa aprire liberamente.

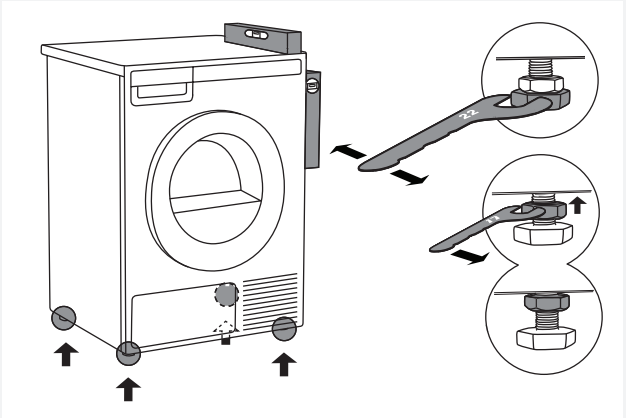
Il percorso delle prese d’aria deve essere sempre libero.

L’installazione dell’asciugatrice sopra la lavatrice deve essere effettuata da almeno 2 persone.

⚠ Non collocare l’asciugatrice su un tappeto con fibre lunghe in quanto ciò ostacolerebbe la circolazione dell’aria.

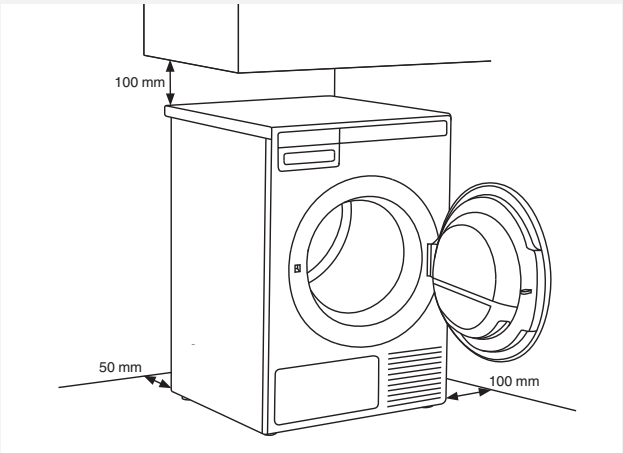
Apparecchiatura a libera installazione
L'asciugatrice può essere posizionata accanto alla lavatrice.
Se tra i piedini dell'asciugatrice e il pavimento non vi è attrito sufficiente, durante il funzionamento l'asciugatrice può scivolare. Per evitare lo scivolamento, usare una base antiscivolo oppure collocare su entrambe le gambe anteriori i piedini a ventosa in dotazione.





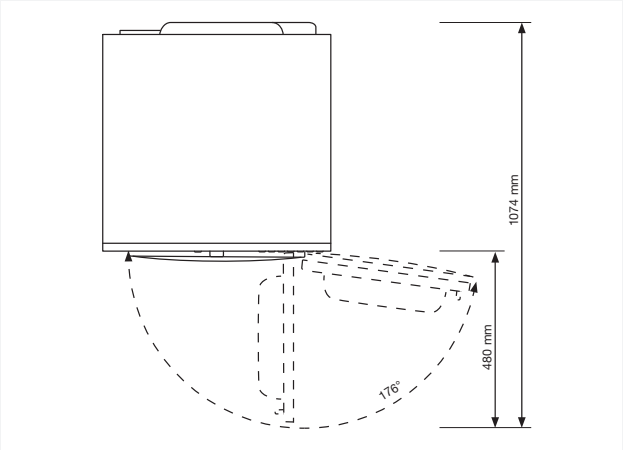
Posizionare l'asciugatrice in modo tale che sia stabile. Utilizzare una livella e bilanciarla sia longitudinalmente che trasversalmente ruotando i piedini regolabili con la chiave inglese n. 22 (massimo 15 mm). Quindi, stringere i controdadi con la chiave inglese n. 17 verso il fondo dell’apparecchio ⬆.

Posizionamento dell'asciugatrice per un funzionamento ottimale

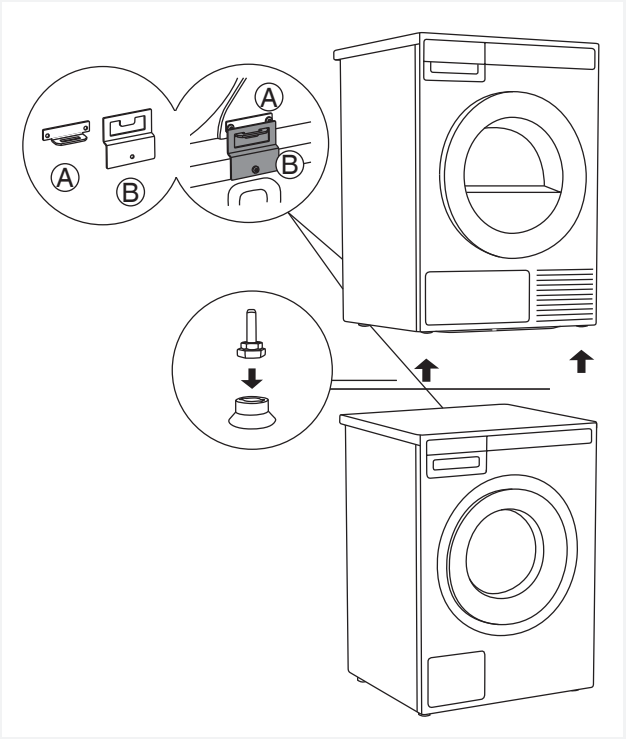


L’asciugatrice non deve toccare la parete o elementi adiacenti. Per una prestazione ottimale dell’asciugatrice, si consiglia di tenere in considerazione la distanza dalle pareti, come mostrato in figura.

Apertura della porta dell’asciugatrice (vista dall'alto).



Posizionamento sopra alla lavatrice
Per posizionare l'asciugatrice sopra la lavatrice utilizzare i piedini a ventosa e la staffa antiribaltamento (A+B) che si trovano in dotazione nella scatola di cartone inserita nel cestello dell'asciugatrice. La protezione contro il ribaltamento B è adatta alla lavatrice ASKO e può essere difficile o addirittura impossibile installarla su altre marche di lavatrici. Se la lavatrice e l'asciugatrice non sono delle stesse dimensioni o se tra la lavatrice e l'asciugatrice è stato inserito un ripiano intermedio (es. hidden helper), le staffe di collegamento possono essere acquistate dal centro di assistenza (... disponibile solo per HH (Hidden Helpers) e TD75 collocate su WM80 o WM85 e non per le altre combinazioni).

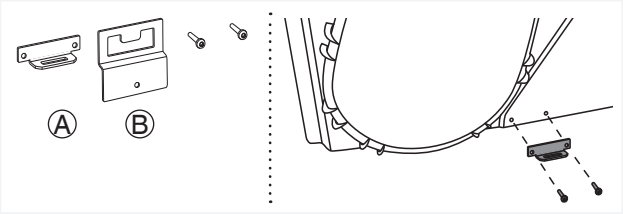


Tutte le lavatrici ASKO reggono il peso dell'asciugatrice.

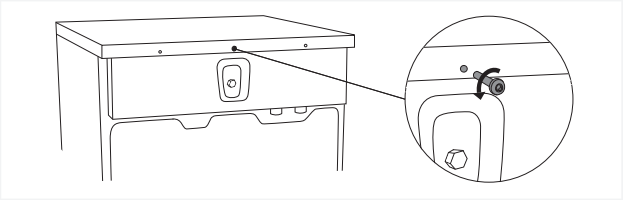
La lavatrice su cui si desidera installare l’asciugatrice, deve sopportarne il peso (vedere targheta o dati tecnici dell’asciugatrice).

Come posizionare l'asciugatrice sopra una lavatrice (ASKO):

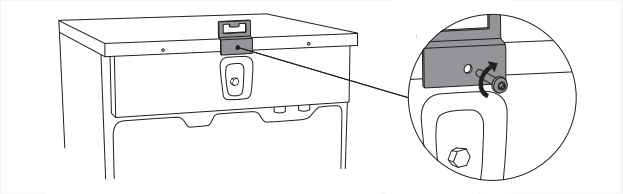
Nella scatola di cartone inserita nel cesto dell'asciugatrice si trovano i piedini a ventosa e la staffa antiribaltamento.



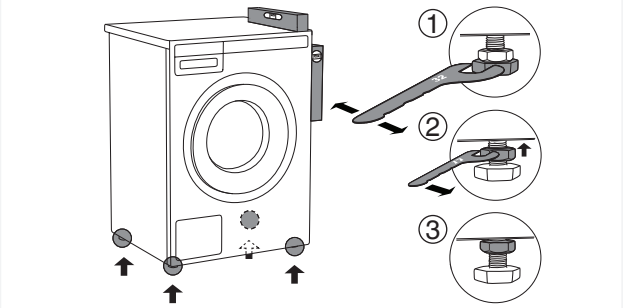
1 La staffa antiribaltamento è composta da due pezzi metallici (A + B).
Fissare il pezzo A sulla parte posteriore dell'asciugatrice.



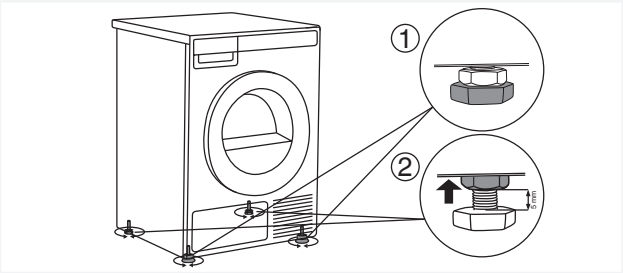
2 Svitare la vite indicata in figura, nella parte posteriore della lavatrice.



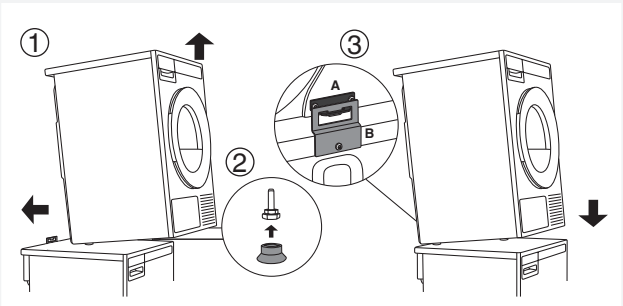
3 Fissare la staffa antiribaltamento (pezzo B) con la vite nella parte posteriore della lavatrice.



4 Posizionare la lavatrice in modo stabile:
1. Ruotando i piedini con la chiave inglese n. 32, livellare la lavatrice in verticale ed in orizzontale. I piedini sono regolabili fino a +/- 1 cm.
2. Dopo la regolazione dell'altezza dei piedini con la chiave 17 avvitare bene i dadi di protezione (controdadi) contro la base inferiore dell'apparecchiatura ⬆.
3. Stringere i controdadi.



5 Posizionare i piedini dell'asciugatrice:
1. I due piedini anteriori devono essere avvitati del tutto.
2. Svitare i due piedini posteriori per 3,5 giri ossia 5 mm, poi avvitare i dadi protettivi contro la base inferiore dell'apparecchiatura ⬆.

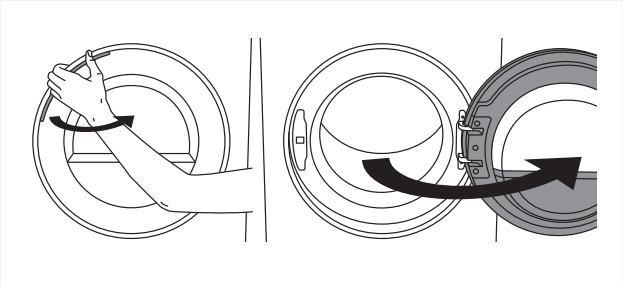


6 Posizionare l'asciugatrice sopra la lavatrice:
1. Sollevare la parte anteriore dell'asciugatrice per 5–10 cm.
2. Fissare i piedini a ventosa sui due piedini anteriori dell'asciugatrice.
3. Agganciare l'asciugatrice alla staffa antiribaltamento (pezzo B nel pezzo A) (vedere figura nella pagina precedente).

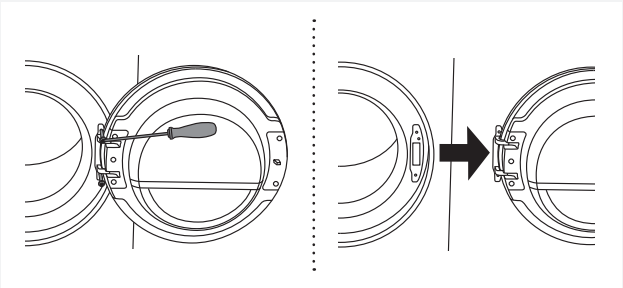
Assicurarsi che la staffa sia »bloccata«!

INVERSIONE APERTURA PORTA

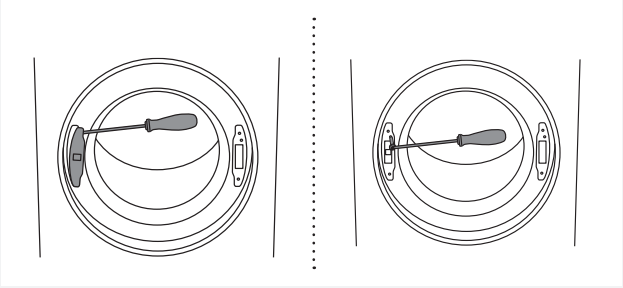
Se si desidera aprire l’oblò nella direzione opposta, procedere come segue:



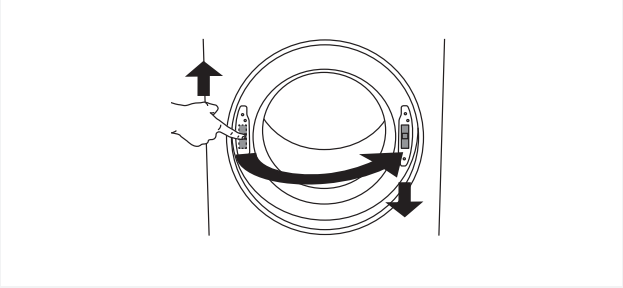
1 Aprire completamente la porta.



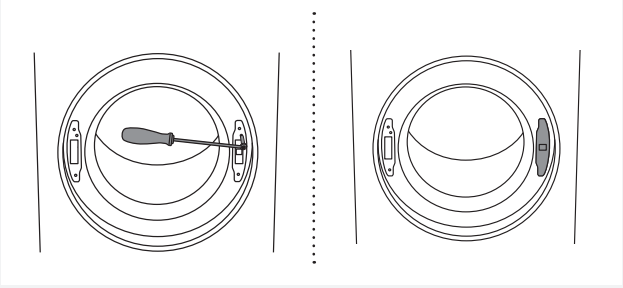
2 Svitare le due viti e togliere l'oblò.



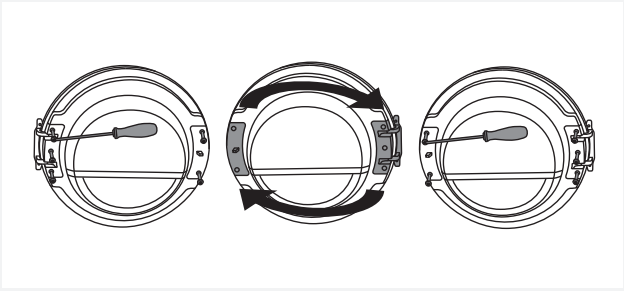
3 Rimuovere la copertura della serratura dell'oblò con un cacciavite e svitarne la vite.



4 Spingere la serratura dell'oblò verso l'alto e toglierla. Posizionarla sull'altro lato e spingerla verso il basso.

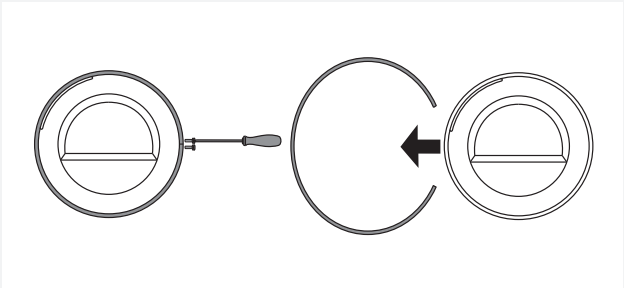


5 Avvitare la vite nella serratura dell'oblò. Riposizionare la copertura della serratura dell'oblò.

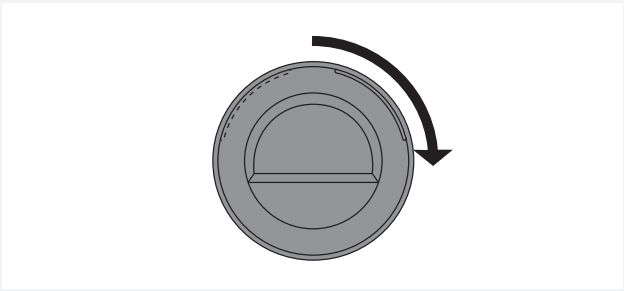


6 Svitare la cerniera dell'oblò (a sinistra) e il blocco serratura dell'oblò (a destra), scambiarli e riavvitarli (la cerniera dell'oblò sul lato destro e il blocco serratura dell'oblò sul lato sinistro).

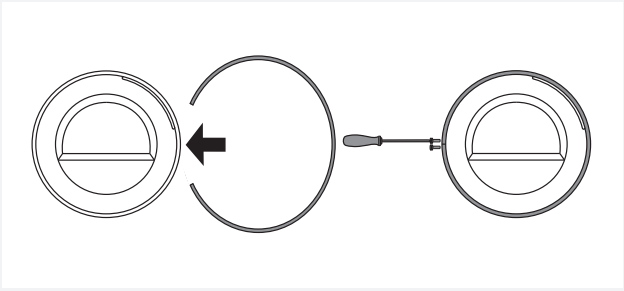
Per una rimozione più agevole del pezzo di plastica usare un cacciavite.



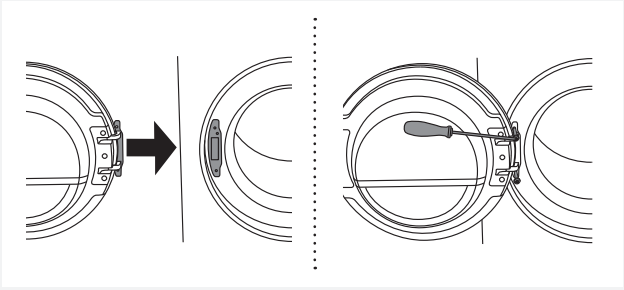
7 Svitare l'anello esterno dell'oblò e rimuoverlo temporaneamente.



8 Ruotare il vetro dell'oblò di 90° in modo che il segno indicante l'apertura dell'oblò sia sul lato opposto.

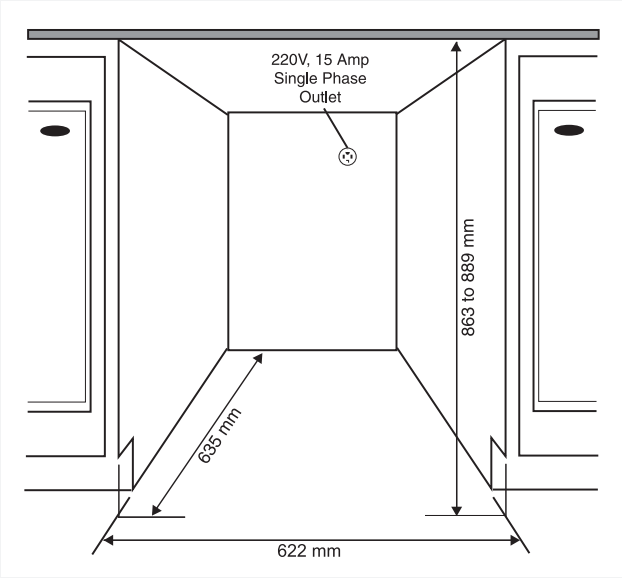


9 Ruotare l'anello dell'oblò di 180°, installarlo sull'oblò e avvitarlo.



10 Posizionare l'oblò sulla cerniera e avvitarlo.

INSTALLAZIONE



Le asciugatrici ASKO possono essere sistemate sotto l'elemento di arredo o il piano di lavoro che si trova almeno all'altezza di 864 mm. La distanza a tutti i lati dell'apparechio deve essere di circa 12 mm,mentre la distanza tra il bordo posteriore del piano superiore dell'apparecchio e la parete la deve essere di almeno 25 mm. La larghezza dell'apertura ossia della nicchia in cui si desidera inserire l'apparecchio deve essere di almeno 622 mm. Installare l'asciugatrice in modo che la condensa si scarichi costantemente nello scarico o nel lavandino; perciò, dietro l'apparecchio deve essere previsto lo scarico. L'altezza dello stesso non deve superare 1,016 mm.

L’altezza dell’asciugatrice può essere impostata tra 850 mm e 876 mm. Non sollevare l’apparecchio sopra l’altezza di 876 mm.

È molto importante prevenire l’accumulazione ossia l’aumento di calore.

All’aria calda, emessa dall’apparecchio al suo lato posteriore, deve essere consentita la dispersione.

Se l’aria calda non viene dispersa, può causare il malfunzionamento dell’apparecchio.

L'accumulazione o aumento di calore si può prevenire nei seguenti modi:

- Lasciare l'apertura o la nicchia per l'asciugatrice nella base del mobile di cucina o di arredo.
- Aggiungere fessure di ventilazione nell'elemento di cucina o di arredo,

Quando l'apparecchio viene installato sotto l'elemento di arredo o banco di lavoro, il tempo di asciugatura può essere prolungato.

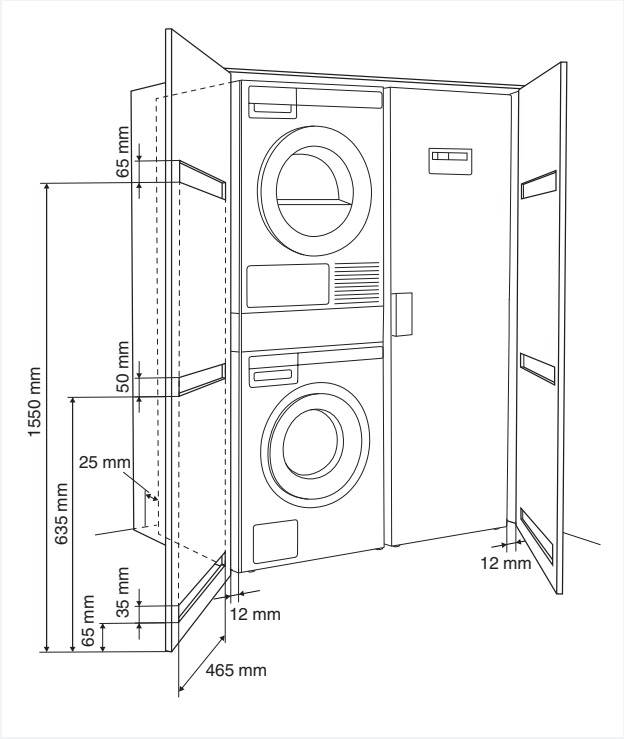
L’asciugatrice non deve essere installata accanto agli apparecchi refrigeranti. L’aria calda che fuoriesce dal retro dell’asciugatrice aumenta la temperatura attorno allo scambiatore di calore, il che comporta al funzionamento continuo del compressore. Se l’asciugatrice non può essere installata altrove, l’apparecchio refrigerante deve essere separato ermeticamente dall’asciugatrice.

Requisiti di ventilazione per il concetto ASKO (quando l'apparecchio viene installato in elemento di arredo o in un armadio)

Gli elementi di comando sul pannello frontale degli apparecchi ASKO danno la possibilità che le lavatrici e asciugatrici vengono installate negli elementi di arredo o negli armadietti.

Assicurarsi che vi sia spazio tra l'apparecchio e l'elemento di arredo o la parete, e una distanza minima di almeno 25 mm tra il bordo posteriore del pannello superiore dell'apparecchio e l'elemento di arredo o la parete.
Se l'apparecchio viene installato nell'elemento di arredo o nell'armadietto che si chiude con un'anta, si consigli che l'anta sia a lamelle per garantire in tal modo una ventilazione sufficiente.

In caso contrario, devono essere fornite le aperture di ventilazione sulla porta. La figura sottostante mostra le dimensioni adatte delle fessure o aperture di ventilazione:



Provvedere affinché dopo l'installazione l'apertura dell'oblò dell'asciugatrice non venga ostacolata in alcun modo.

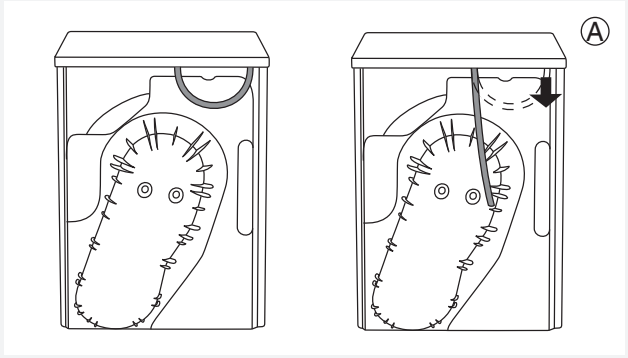
Il pannello per la presa dell'aria fredda nella parte anteriore dell'asciugatrice non deve essere celato, coperto o altrimenti ostruito. Se detto pannello non è libero, può verificarsi il malfunzionamento dell'apparecchio,

⚠ La mancata osservanza delle istruzioni influisce sul funzionamento dell'apparecchio e può causare il malfunzionamento dello stesso.

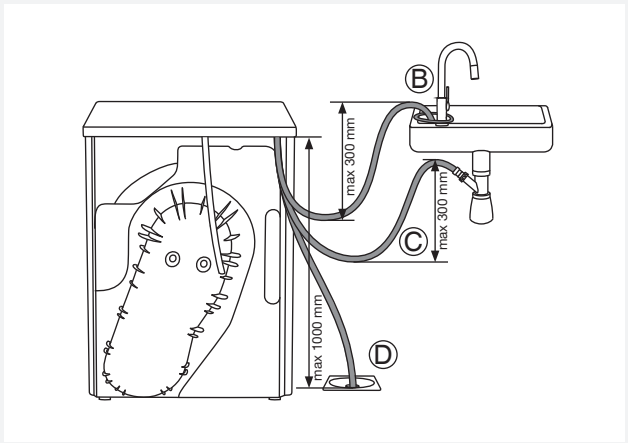
SCARICO DELL'ACQUA DI CONDENSA

L'umidità del bucato viene scaricata nel condensatore e raccolta nel contenitore per l'acqua di condensa. Il contenitore per l'acqua condensata deve essere regolarmente svuotato (vedere il capitolo "PULIZIA E MANUTENZIONE").

Lo svuotamento e l'interruzione dell'asciugatura a causa del serbatoio pieno di acqua condensata può essere evitata collegando lo scarico dell'acqua di condensa direttamente allo scarico (vedere il capitolo "IMPOSTAZIONI / Acqua condensata").



1 Rimuovere il piccolo tubo corto dalla bocchetta (A).



2 Alla stessa bocchetta (A) collegare il tubo di scarico di gomma in dotazione.

Passare il tubo di scarico nel lavandino fissandolo al rubinetto (B) affinché non scivoli durante l'uso.
Il tubo di scarico può anche essere immesso nel sifone del lavandino (C) o direttamente nello scarico a terra (D).
L' acqua defluisce direttamente nel lavandino, sifone o scarico a pavimento.

Non tirate il tubo di scarico, non tenderlo e assicurarsi che non venga piegato.

⚠ Nel caso in cui il tubo di scarico dell'acqua di condensa sia posto nello scarico, nel sifone o nel lavandino, assicurarsi che il tubo sia ben fissato evitando in tal modo possibili perdite d'acqua che possano causare danni inaspettati.

⚠ Utilizzare sempre i tubi in dotazione all'apparecchiatura.

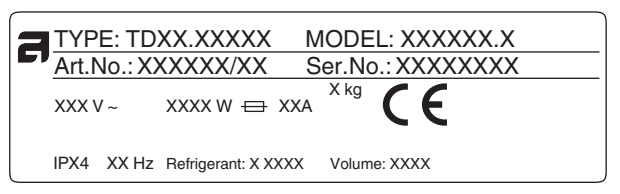
⚠ Se l'asciugatrice viene collegato a un sistema di scarico già usato da un' altra apparecchiatura bisogna installare una valvola di non ritorno. La funzione della valvola di non ritorno è di impedire il riflusso che potrebbe danneggiare l'asciugatrice.

COLLEGAMENTO ALLA RETE ELETTRICA

⚠ Dopo la prima installazione dell'asciugatrice attendere almeno 2 ore prima di collegarla alla rete elettrica.

Collegare l'apparecchiatura a una presa elettrica con messa a terra, La presa a muro deve essere liberamente accessibile e deve avere un collegamento di messa a terra (in conformità con le norme vigenti).

Collegamento al momento della consegna



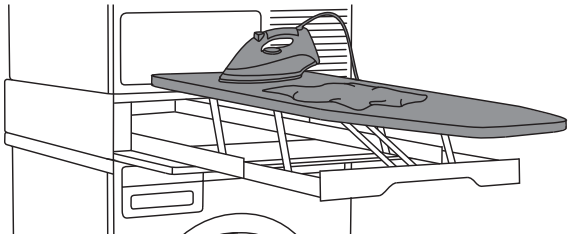
I dati sulla vostra asciugatrice si trovano sulla targhetta dati (MODEL).
Utilizzare l'interruttore differenziale di tipo A.

⚠ L'asciugatrice non deve essere collegata alla rete elettrica tramite una prolunga.

Non collegare l'asciugatrice alla presa per il rasoio o per l'asciugacapelli.

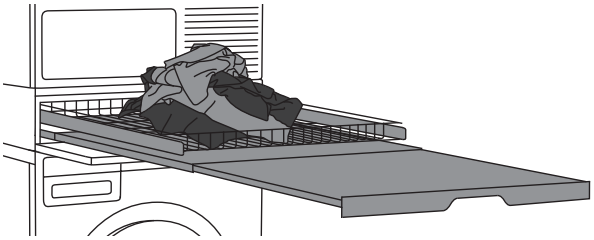
Le riparazioni e la manutenzione relative alla sicurezza o all'efficienza devono essere eseguite da esperti qualificati.

ASKO CURA DEL BUCATO – SUPPORTO AUSILIARE (HIDDEN HELPERS)*



Asse da stiro

L'asse da stiro è una buona soluzione perché è sempre a portata di mano quando c'è da stirare; quando non lo si usa lo si ripone al suo posto facilmente, in modo sicuro e invisibile.
Il suo posto è tra la lavatrice e l'asciugatrice o sopra uno di essi.



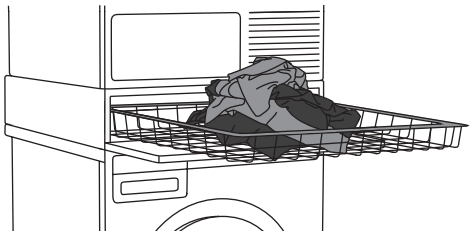
Doppio ripiano

Il cestino metallico e il ripiano estraibile possono essere usati come una superficie supplementare dove appoggiare i vestiti, appaiare le calze e conservare vestiti. Il cestino è utile da usare quando si ritira il bucato dal cestello e per portare il bucato nell'armadio o su una superficie per stirare e piegare.
Il suo posto è tra lavatrice e l'asciugatrice o sopra uno di essi.



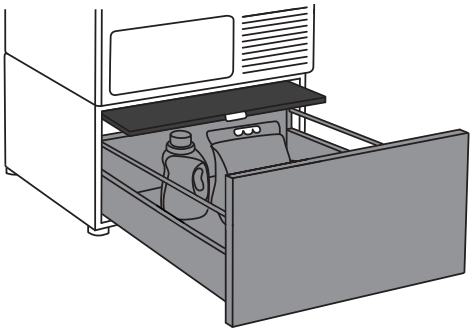
Ripiano singolo

Il ripiano estraibile può essere utilizzato come superficie supplementare dove appoggiare i vestiti, appaiare le calze e conservare vestiti. Inoltre, rende più facile aggiungere e ritirare il bucato dal cestello.
Il suo posto è tra lavatrice e l'asciugatrice.



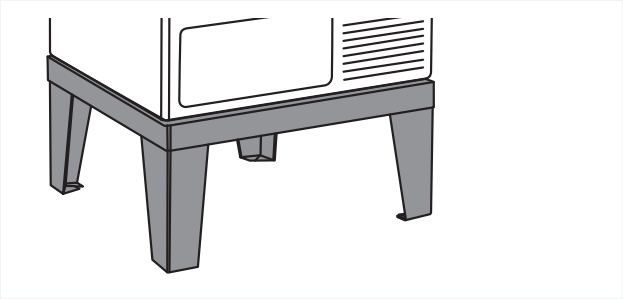
Cestino

Il grande cestino estraibile può essere facilmente aperto con la modalità tira e prendi (push-pull). È utile per ritirare il bucato dal cestello e per portare il bucato nell'armadio o su una superficie per stirare e piegare.
Il suo posto è tra lavatrice e l'asciugatrice o sopra uno di essi.



Cassetto con ripiano estraibile

Utile vano portaoggetti di 30 cm. di altezza. Ideale per conservare detersivi, ammorbidenti, appendiabiti, mollette, manuali di istruzioni per l'uso, e altri oggetti utili nell'ambiente per lavare il bucato. Il cassetto ha anche un ripiano per aggiungere e ritirare facilmente il bucato.



Base
Grazie alla base in acciaio inossidabile (stainless steel), il vostro apparecchio si potrà sollevare di 30 cm, facilitando l'inserimento e il ritiro del bucato.

* DISPONIBILITÀ A SECONDA DEL MERCATO

DENOMINATION	**ART. No.**
IRONING BOARD HI1153 White	576552
IRONING BOARD HI1153 Stainless steel	732756
IRONING BOARD HI1153 Titanium	576553
LAUNDRY CARE DOUBLE HDB1153 White	576554
LAUNDRY CARE DOUBLE HDB1153 Stainless steel	732757
LAUNDRY CARE DOUBLE HDB1153 Titanium	576555
LAUNDRY CARE SINGLE HSS1053 White	576730
LAUNDRY CARE SINGLE HSS1053 Titanium	576732
LAUNDRY CARE HB1153 White	576733
PEDESTAL DRAWER W. SHELF HPS5323 White (only 8 or 9 kg models)	576735
PEDESTAL DRAWER W. SHELF HPS5323 Stainless steel (only 8 or 9 kg models)	576737
STAINLESS STEEL PLINTH HPL530S FOR 8 AND 9 kg MODELS	441663
STAINLESS STEEL PLINTH HPL830S FOR 11 AND 12 kg MODELS	445501

CONSIGLI PRIMA DELL'ASCIUGATURA

In questo capitolo vi sono alcuni consigli su come preparare il bucato all'asciugatura.

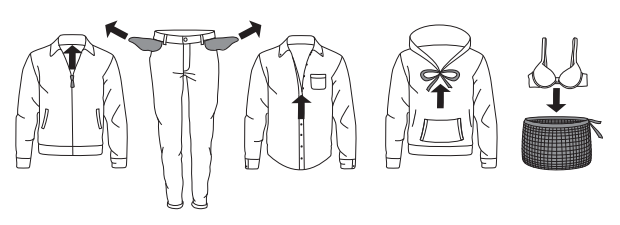
SUDDIVISIONE DEL BUCATO

Suddividere il bucato in base a:
- il tipo,
- lo spessore del tessuto.

La migliore uniformità di asciugatura si ottiene facendo asciugare i capi di bucato di materiale simile.

CAPI DI ABBIGLIAMENTO

1. Chiudere i bottoni, velcri e le cerniere lampo per non danneggiare il tessuto.
2. Girare le tasche.
3. Inserire il bucato molto delicato nell'apposito sacchetto in tessuto.
   (Il sacchetto in tessuto per il bucato speciale può essere acquistato nei negozi specializzati.)



Centrifugare il bucato nell'asciugatrice almeno a 1000 giri/min. Centrifugando il bucato con una velocità più elevata si risparmia l'energia e si riduce il tempo di asciugatura.

Nel caso in cui si decida di asciugare 1 (un) pezzo di bucato grande, è consigliabile asciugarlo separatamente da piccoli pezzi di bucato.

SIMBOLI DEL BUCATO

Si prega di rispettare i simboli del bucato.

I simboli per la cura dei capi tessili:

Lavaggio		
Normale		Delicato
90	Lavaggio max 90 °C	90
60	Lavaggio max 60 °C	60
40	Lavaggio max 40 °C	40
30	Lavaggio max 30 °C	30
	Lavaggio a mano	
	Lavaggio non consentito	
Candeggio		
C1	Candeggio in acqua fredda	
	Candeggio non consentito	
Lavaggio a secco		
A	Lavaggio a secco con tutti i prodotti	
P	Percloroetilene R11, R113, petrolio	
F	Lavaggio a secco con cherosene, alcool puro e R 113	
	Lavaggio a secco non consentito	
Stiratura		
	Stiratura con ferro da stiro a max 200 °C	
	Stiratura con ferro da stiro a max 150 °C	
	Stiratura con ferro da stiro a max 110 °C	
	Stiratura non consentita	
Asciugatura naturale		
	Asciugatura in piano	
	Asciugatura del bucato non strizzato	
	Asciugatura del bucato sul stendibiancheria o sulla gruccia	
Asciugatura nell'asciugatrice		
	Asciugatura ad alte temperature	
	Asciugatura a basse temperature	
	Asciugatura nell'asciugatrice non consentita	

MATERIALI ADATTI PER ESSERE ASCIUGATI NELL'ASCIUGATRICE.

Il materiale è adato ad essere asciugato nell'asciugatrice. Gli abiti asciugati nell’asciugatrice saranno più morbidi e leggeri di quelli che si asciugano all'aria.

L’asciugatrice non logora notevolmente i tessuti. Le fibre che si accumulano nel filtro sono composte da polvere e residui che si creano durante l’uso della biancheria.

MATERIALI CHE NON DEVONO ESSERE ASCIUGATI NELL'ASCIUGATRICE

Il simbolo significa che il materiale non è adatto per essere asciugato nell'asciugatrice.

Non asciugare mai:

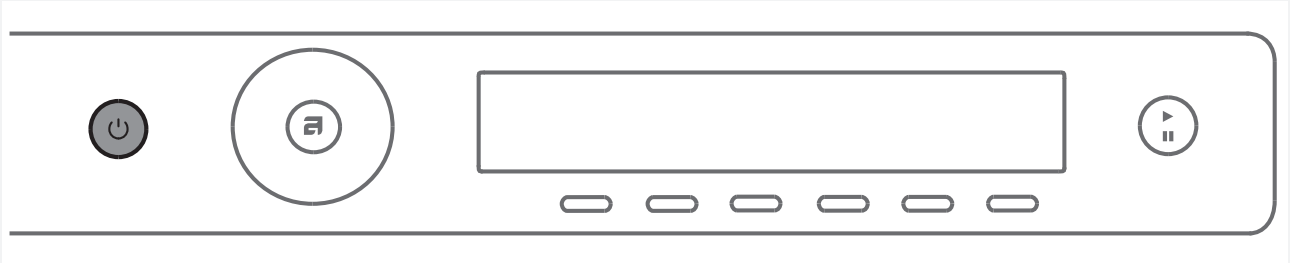
- vestiti che sono stati puliti a secco a casa,
- gommapiuma,
- fibre di vetro.

ASCIUGATURA PASSO DOPO PASSO (1 – 7)

PASSO 1: SUDDIVIDERE I TESSUTI

Vedere il capitolo "CONSIGLI PRIMA DELL'ASCIUGATURA".

PASSO 2: ACCENDERE L'INTERRUTTORE PRINCIPALE

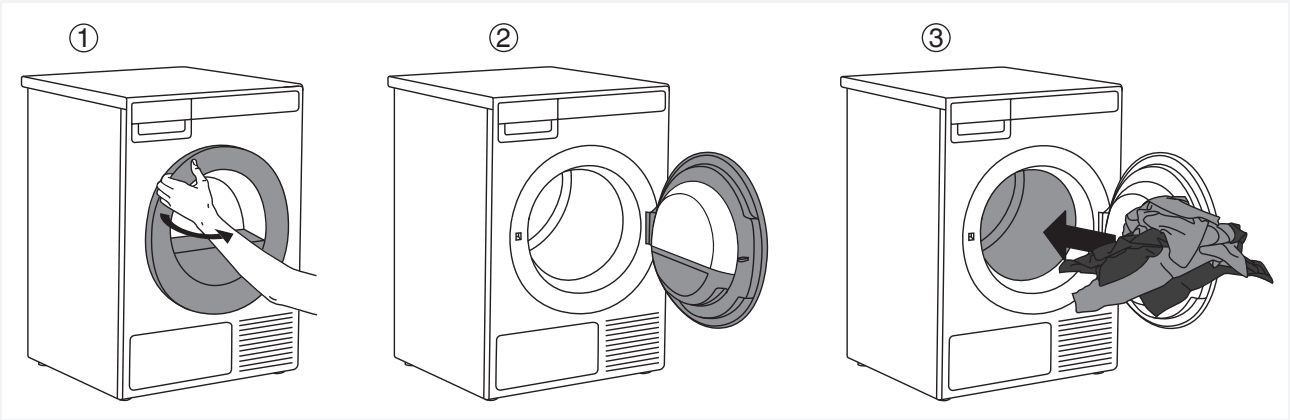


Accensione
Premere il tasto ⏻ per accensione/spegnimento (ON/OFF).

Spegnimento
Premere il tasto ⏻ per accensione/spegnimento (ON/OFF).

PASSO 3: APRIRE L'OBLÒ DELL'ASCIUGATRICE E INSERIRE IL BUCATO

Aprire l'oblò dell'asciugatrice verso di sé.

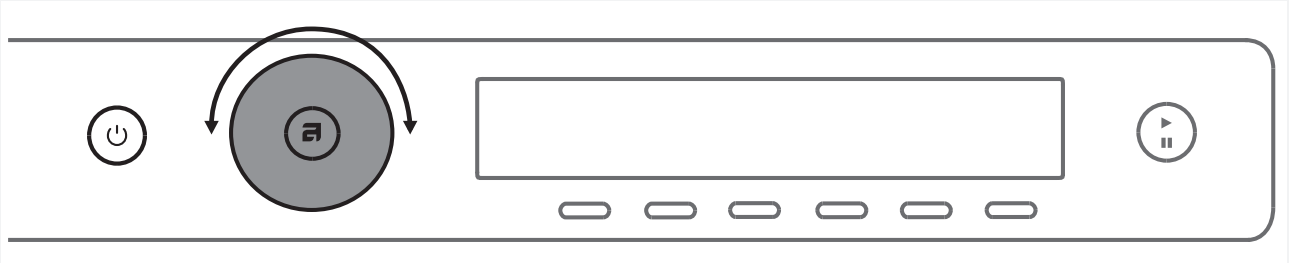


Inserire il bucato nel cestello vuoto dell'asciugatrice. Assicurarsi che tra il bucato non ci sia qualche oggetto, come ad esempio la pallina per il detersivo.
Tali oggetti possono sciogliersi e danneggiare l'asciugatrice o il bucato.

Non sovraccaricare il cestello! (Vedere la tabella dei programmi e tener conto del carico nominale riportato nella targhetta).
Se il cestello dell'asciugatrice è troppo pieno, il bucato alla fine dell'asciugatura sarà più stropicciato o forse anche non asciutto in modo uniforme.

PASSO 4: SELEZIONE DEL PROGRAMMA DI ASCIUGATURA

Selezionare il programma ruotando in entrambe le direzioni la manopola per la selezione del programma.
Confermare il programma selezionato premendo il pulsante sottostante.



Selezionare il programma rispetto al tipo e all'umidità del bucato da asciugare.

Sul display appare la durata prevista del programma.

Ogni programma offre anche delle impostazioni supplementari.
Vedere il PASSO 5.

È possibile scegliere tra i seguenti programmi:

Programma	Max. kg*	Descrizione
1. INTENSO PLUS (Auto extra dry)	8	Il programma viene usato per il bucato di cotone più spesso non delicato o multistrato che dopo l'asciugatura è completamente asciutto e può essere riposto nell'armadio.
2. INTENSO (Auto dry)	8	Il programma viene usato per il bucato di cotone più spesso non delicato che dopo l'asciugatura è completamente asciutto e può essere riposto nell'armadio
3. NORMALE (Auto normal dry)	8	Il programma viene usato per il bucato di cotone non delicato di circa eguale spessore che dopo l'asciugatura è asciutto o leggermente umido.
4. STIRO FACILE (Auto iron dry)	8	Il programma viene usato per la biancheria in cotone non delicato che dopo l'asciugatura è pronto ad essere stirato.
5. JEANS (Auto jeans)	4	Il programma per i jeans e vestiti con cuciture molto spesse.
6. SINETICI (Auto synthetics)	3,5	Il programma viene usato per il bucato delicato di tessuti misti sintetici e di cotone. Il bucato resta ancora leggermente umido dopo l'asciugatura.
7. CAPI DI SPUGNA (Auto terry)	5	Il programma per i capi spessi di spugna grandi e piccoli come asciugamani e accappatoi.
8. PIUMINI (Auto down)	1,5	Il programma viene usato per asciugare capi imbottiti (cuscini, giacconi ...). Asciugare i capi di grandi dimensioni separatamente e utilizzare la funzione extra dry o l'asciugatura a tempo, se necessario.
9. BIANCHERIA DA LETTO (Bedding)	5	Il programma si usa per i capi di biancheria più grandi, come lenzuola o copri piumino. I giri del cestello vengono adattati per evitare che il bucato si attorcigli.
10. SETA E LANA (Silk and Wool)	2	Il programma è progettato per distendere e ammorbidire le fibre dei vostri capi delicati e per prepararli al meglio per essere stesi all'aria, il metodo ideale per asciugare lana e seta con cura.

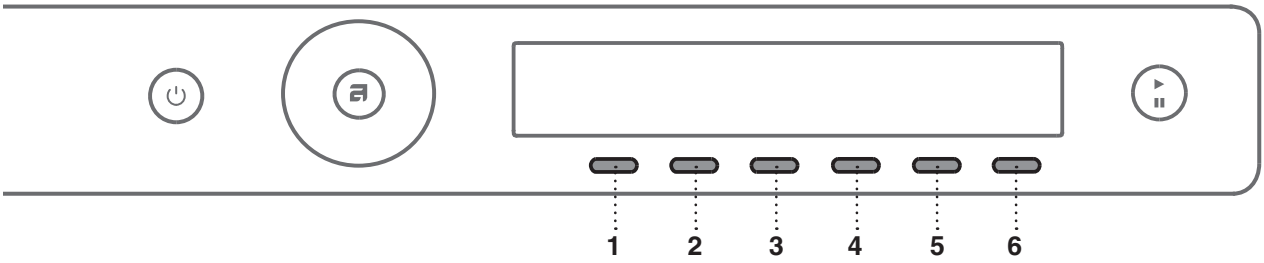
Programma		Max. kg*	Descrizione
11.	**CAMICIE (Shirts)**	2	Il programma per camicie e camicette asciuga a una bassa temperatura con movimenti alternati del cestello. Il programma procede fino a quando il tessuto è quasi asciutto, in modo tale che l'umidità residua aiuti a prevenire stropicciamenti.
12.	**ANTIPIEGA CON VAPORE (Steam Wrinkle Care)**	3	Il programma serve per eliminare le pieghe col vapore (per i cambi di stagione per preparare il bucato ad una stiratura più facile ...).
13.	**RAVVIVA CON VAPORE (Steam Refresh)**	2	Ideale per rinfrescare capi come giacche, maglioni e quei vestiti che normalmente vengono lavati a secco. Il vapore è ideale per esempio per rimuovere l'odore di fumo.
14.	**ABBIGLIAMENTO SPORTIVO (Sports wear)**	3	Programma per asciugare indumenti con membrane, indumenti con tessuti impermeabili o traspiranti che richiedono una manutenzione delicata. È ideale anche per abbigliamento sportivo realizzato con materiali misti.
15.	**IMPREGNARE Impermeabilizzante (Conditioning)**	2	Il programma viene usato per l'attivazione termica e il miglioramento dell'efficienza dell'agente impregnante (impermeabilizzante).
16.	**RAPIDO PRO (Quick Pro)**	2	Il programma è adatto per il bucato non delicato lavato con un programma rapido. Carico: 2 kg Durata: 59 min.
17.	**A TEMPO (Time program)**	4	Il programma viene usato per il bucato non delicato che è ancora leggermente umido e deve essere asciugato fino alla fine. Nel programma a tempo l'umidità residua non viene rilevata automaticamente. Se il bucato è ancora umido dopo l'asciugatura, ripetere il programma; se il bucato è invece troppo asciutto e per questo è stropicciato e ruvido al tatto significa che è stato selezionato un tempo di asciugatura troppo lungo. La durata del programma può essere selezionata da 30 minuti fino a 4 ore (con intervalli di 15 minuti).
18.	**RAVVIVA (Airing)**	2	Questo è un programma senza riscaldamento adatto per rinfrescare e far prendere aria al bucato. La durata del programma può essere selezionata da 15 minuti fino a 4 ore (con intervalli di 15 minuti).
19.	**IMPOSTAZIONI (Settings)**		Selezionare il programma Impostazione con la manopola di selezione programmi. Confermare la selezione con premendo il tasto 6. Con la manopola scegliere dalla lista delle impostazioni. Sono a disposizione le seguenti impostazioni: – Blocco bambini (Child lock), – Selezione della lingua (Language), – Suoni (Sounds), – Display (Luminosità del display e logo) (brightness & logotype). – Set dei programmi (Programmi) (Programs), – Acqua condensata (Condensed water), – Reset (Reset). Vedere il capitolo "IMPOSTAZIONI (SETTINGS)".

* Kg max. di bucato asciutto

Nel caso in cui il bucato non sia asciutto al punto desiderato, utilizzare impostazioni di programma supplementari ossia un programma più adatto.

PASSO 5: SELEZIONE DELLE IMPOSTAZIONI DEL PROGRAMMA

Selezionando le impostazione del programma, i programmi di asciugatura possono adattarsi alle vostre preferenze.
Alcune impostazioni non sono disponibili in tutti i programmi.
Le impostazioni del programma che sono state selezionate, rimangono memorizzate anche dopo la fine dell'asciugatura e possono essere successivamente modificate (tranne l'avvio ritardato che non viene memorizzato dopo la fine dell'asciugatura).



1. Programma di asciugatura (che è stato selezionato)
2. Livelli di asciugatura (Extra dry)
3. Asciugatura delicata (Gentle dry)
4. Carico (Load)
5. Avvio posticipato (Delay Start)
6. Selezione delle funzioni opzionali (Options)

Selezionare le impostazioni del programma prima di premere il pulsante **Start**/Pausa.
Durante l'esecuzione del programma asciugatura le impostazioni del programma non possono essere modificate.

Premendo e tenendo premuto il pulsante sotto l'impostazione del programma appare INFO (Informazioni) sull'impostazione del programma.

Le impostazioni del programma selezionate con i tasti da 2 a 6, sono:

2. ✚ Grado di asciugatura (Extra dry)
È possibile scegliere tra tre diversi gradi di asciugatura del bucato (+, ++, +++).
Il livello finale di asciugatura del bucato e il tempo di asciugatura cambiano.

3. Asciugatura delicata (Gentle dry)
Si può scegliere tra Accendere / spegnere (ON / OFF) l'asciugatura delicata (ON=asciugatura con rotazione personalizzata (meno intensiva) del cestello).

4. Riempimento (Load)
Premendo il tasto 4 si può selezionare tra tre livelli di carico:

	Carico piccolo
	Carico parziale
	Carico pieno

La selezione del carico reale influisce sul tempo di asciugatura previsto inizialmente (mostrato sul display).

5. Avvio ritardato (Delay Start)
Selezionare l'avvio ritardato, se si desidera che il programma di asciugatura inizi dopo un certo periodo di tempo (da 30 min a 24 ore dal momento che si preme il tasto **Start**/Pausa). Sopra il tasto 6 verrà visualizzato il tempo previsto di fine asciugatura.



Col tasto per selezionare il programma si può avanzare da 30 min a 6 ore, ad intervalli di 30 minuti, poi da 6 ore fino a 24 ore con intervalli di 1 ora.

Premere il tasto sotto il ritardo desiderato per confermare la selezione. Premere il tasto **Start**/Pausa. Allo scadere del conto alla rovescia si attiverà il programma selezionato.



Se si desidera annullare l'avvio ritardato e si desidera iniziare l'asciugatura immediatamente, premere il tasto 5 "Spento" (Skip Delay).
Una volta che l'avvio ritardato è già stato impostato, non può più essere modificato; l'unica opzione è "Spento" (interromperlo) e continuare con il programma selezionato.

Se non si esegue nessuna operazione per 5 minuti, il display si spegnerà e passerà nella fase Stand By. Premendo il pulsante ON/OFF si riattiverà. Il tempo col conto alla rovescia verrà visualizzato sul display fino all'inizio del ciclo di asciugatura.
Se l'asciugatrice è in modalità Stand By, il display si riattiva 1 minuto prima dell'inizio dell'asciugatura.
Dopo il conto alla rovescia, il display mostrerà il tempo di asciugatura.

I programmi preferiti non consentono l'utilizzo della funzione di avvio ritardato.

6. Selezione delle funzioni opzionali (Options)

Utilizzare il tasto 5 per confermare l'uso delle funzioni aggiuntive. Confermare la selezione premendo il pulsante sotto la funzione.
Le possibili **Funzioni opzionali** sono:

Antipiega (Anti crease)

Si attiva alla fine del programma di asciugatura selezionato.
Premere il pulsante sotto la funzione Antipiegha (Anti crease).
È possibile scegliere la durata del programma anti-piega da 0 h ☐ (OFF) fino a 4 ore ☑ con aumenti di 1 h.

* Finitura a vapore (Steam)

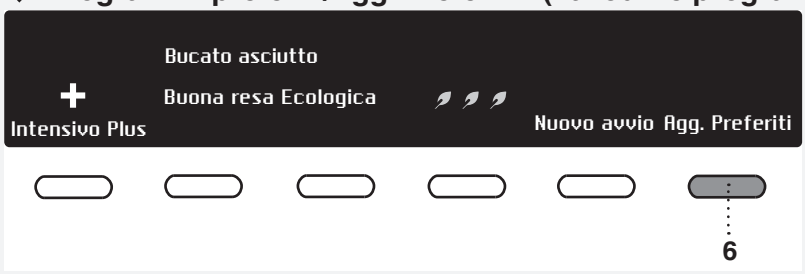
Premendo il tasto 5 si può attivare (ON) ☑ o disattivare (OFF) ☐ la finitura a vapore.
Con questa funzione il bucato verrà trattato col vapore per ridurre lo stropicciamento o per rinfrescare il bucato alla fine del programma (solo per i programmi in cui è possibile il trattamento a vapore).

* Aggiungere ai programmi preferiti (Add to Fav)

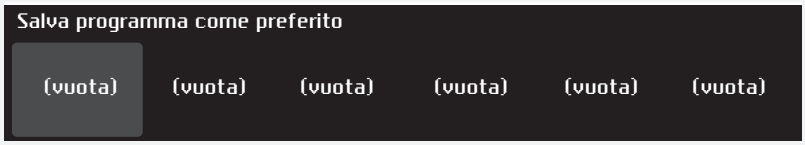
Quando si desidera salvare il programma selezionato come programma preferito, premere il tasto 6.
Con la manopola per selezionare un programma, selezionare la posizione in cui si desidera memorizzare il programma.
Confermare col tasto 6.
Il programma verrà salvato.

Alcune funzioni di asciugatura non possono essere selezionate.

♥ Programmi preferiti/Agg. Preferiti? (Favourite programs/Add to fav?)



Al termine il programma, con tutte le sue impostazioni, può essere memorizzato quale programma preferito premendo il tasto 6.



È possibile memorizzare fino a 6 programmi preferiti.

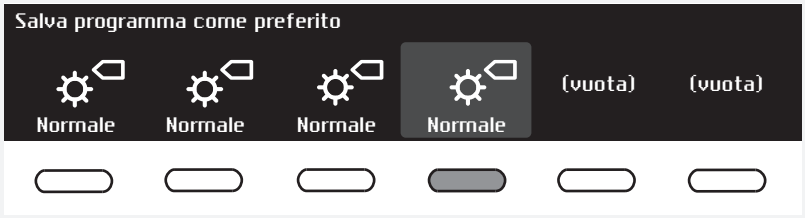


Per selezionare il numero (la posizione) del programma preferito, girare la manopola di selezione programmi; il display visualizza l'ultimo programma utilizzato con tutte le impostazioni.

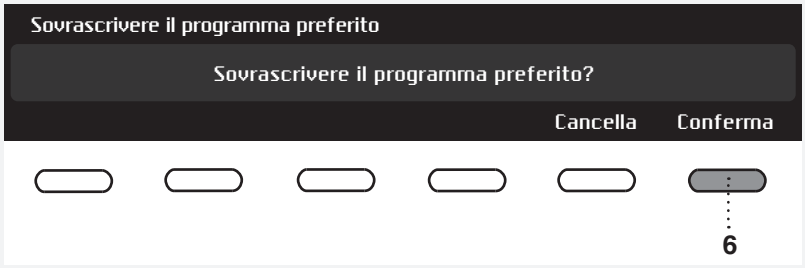
Se non si desidera salvare il programma dopo il completamento dell'asciugatura, premere il tasto Start new Nuovo avvio o premere il tasto Start/Pausa o ruotare la manopola di selezione del programma e si ritorna alla selezione del programma o semplicemente aprire l'oblò dell'asciugatrice.

Modifica del programma preferito

Se si vuole salvare il programma a fine dell'asciugatura e nella lista Preferiti non c'è più spazio (a disposizione ci sono 6 posizioni), è possibile sostituire uno dei programmi preferiti esistenti con uno nuovo.



Scorrere con la manopola di selezione programmi i programmi preferiti disponibili.
Confermare il programma che si vuole sostituire premendo il tasto sotto il programma selezionato.



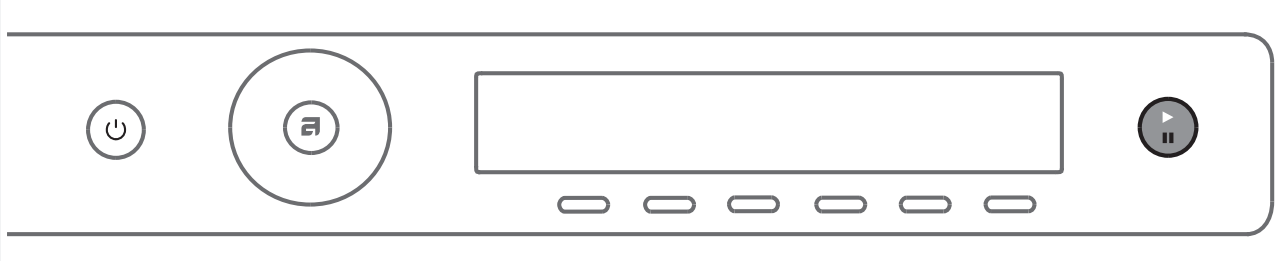
Confermare il cambiamento col tasto "Conferma" (Confirm).

Il set dei programmi preferiti verrà visualizzato quando si accende l'asciugatrice.

Se per 5 minuti non si fa nulla, il display si spegne e passa alla fase di standby (Stand by).
Sarà riattivato premendo il tasto ON/OFF o aprendo l'oblò dell'asciugatrice.

PASSO 6: CHIUDERE L'OBLÒ E INIZIARE L'ASCIUGATURA

Chiudere l'oblò dell'asciugatrice e premere il tasto **Start**/Pausa.



▶ Start (premere brevemente il tasto – avvio/continuazione)
❚❚ Pausa (premere brevemente il tasto – sospensione temporanea)
Cancellazione (premere a lungo il tasto (per 3 secondi)



Il processo di asciugatura (cerchio) è colorato:
Blu: inizio del ciclo di asciugatura
Rosso: non si consiglia di aprire l'oblò per aggiungere il bucato
Verde: fine del ciclo di asciugatura

Tempo rimanente
A seconda del programma selezionato e del carico selezionato, appare il tempo previsto di asciugatura in ore e minuti.
Il tempo di asciugatura effettivo dipende dal programma scelto, dal carico, dal tipo di bucato, dai giri della centrifuga...
Questo tempo può essere più lungo o più breve del tempo di asciugatura previsto.



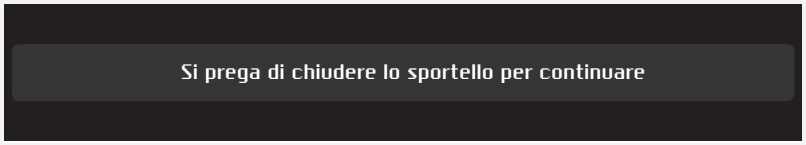
Interruzione, sospensione o modifica del programma



È possibile sospendere momentaneamente il programma premendo brevemente il pulsante Start/**Pausa**.
Premendo il tasto 5, selezionare "Aggiungi bucato" se il processo di asciugatur (cerchio) è colorato in blu.
Se il processo di asciugatura (cerchio) è colorato in rosso, questa opzione non è disponibile.
Per continuare con il programma, premere nuovamente il tasto **Start**/Pausa.



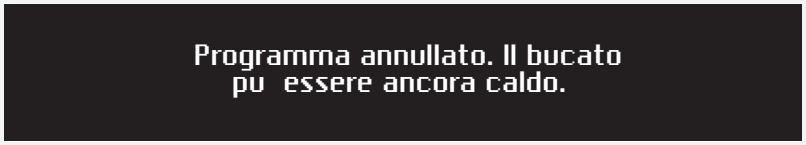
Si sospende momentaneamente anche il programma di asciugatura aprendo l'oblò.



Per continuare il programma chiudere l'oblò e premere il tasto **Start**/Pausa.



Per annullare il programma di asciugatura, premere il pulsante Start/ Pausa e tenerlo premuto per 3 secondi.



Il programma selezionato si arresta e inizia la fase di raffreddamento. Il tempo di raffreddamento dipende dal programma selezionato.

Solo dopo il termine del raffreddamento può essere selezionato un nuovo programma.

⚠ Il ciclo di asciugatura finale include una fase di raffreddamento senza il riscaldamento garantendo che il bucato alla fine del programma sia di temperatura adatta e possa essere prelevato dall'asciugatrice senza il rischio di toccare capi bollenti.

Il programma di asciugatura può essere interrotto premendo il tasto ON/OFF.
L'asciugatrice si spegne. Per continuare il programma, all'accensione bisogna premere il tasto **Start**/Pausa.

PASSO 7: FINE DEL PROGRAMMA



Dopo che il programma di asciugatura è stato completato, il display mostra che l'asciugatura è terminata (Asciugatura conclusa).

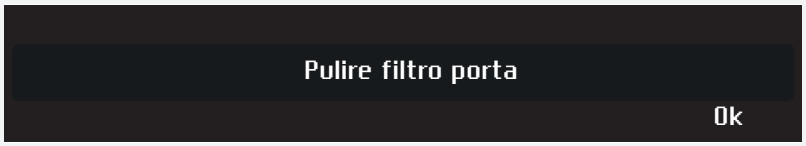


Se è selezionata l'impostazione Antipiega (Anti crease), alla fine del programma l'asciugatrice prosegue come da impostazioni iniziali.



Dopo l'asciugatura, è possibile salvare il programma come programma preferito (vedere "Programmi preferiti").

Aprire l'oblò e ritirare il bucato dall'asciugatrice.



Pulire il filtro a rete nell'oblò (vedere il capitolo "PULIZIA E MANUTENZIONE").

Assicurarsi che il cestello dell'asciugatrice sia vuoto e chiudere l'oblò.

5 minuti dopo la fine del programma o l'ultima attivazione, il display si spegne e resta in modalità stand by (Stand by) per risparmiare energia.
Il display si riaccende premendo il tasto ON/OFF o aprendo l'oblò dell'asciugatrice.

Dopo ogni asciugatura pulire il filtro a rete nell'oblò e svuotare il contenitore dell'acqua di condensa. Vedere il capitolo "PULIZIA E MANUTENZIONE".

Se il filtro a rete si ostruisce o il filtro della pompa di calore è intasato, potrebbe verificarsi un arresto automatico dell'asciugatrice a causa di surriscaldamento. Pulire il filtro, attendere che l'apparecchiatura si raffreddi e provare a riattivarla. Se la macchina non si riavvia, chiamare il servizio assistenza.

Al termine dell'asciugatura staccare la spina dell'asciugatrice dalla presa a muro.

IMPOSTAZIONI



Con la manopola per la selezione del programma selezionare nel menu base le Impostazioni (Settings).
Confermare premendo il tasto 6.

Muoversi con la manopola per la selezione delle opzioni che possono essere modificate:



- Blocco bambini (Child lock)
- Selezione della lingua (Language)
- Segnale acustico (Suoni) (Sounds)
- Display (Luminosità del display e il logo) (brightness & logotype)
- Lista dei programmi (Programmi) (Programs)
- Acqua condensata (Condensed water)
- Reset (Reset)

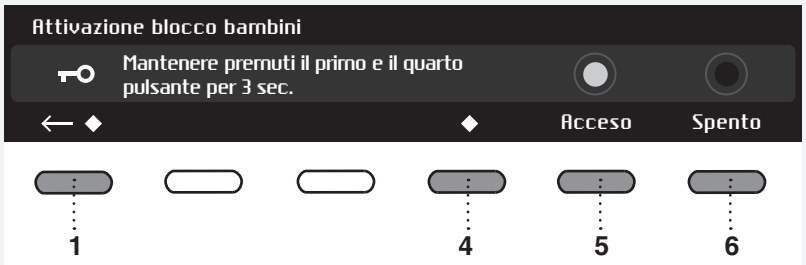
Utilizzando il tasto per selezionare un programma, scorrere fino al tasto ← per tornare a Impostazioni (Settings) o al menù di base.

Premendo a lungo il tasto sotto l'impostazione ("Info press function") verranno visualizzate sul display delle informazioni relative alla funzione dell'impostazione selezionata.

BLOCCO BAMBINI (CHILD LOCK)



Selezionare la Blocco bambini (Child Lock) con il tasto .



Per attivare la funzione premere ON per disattivare premere OFF.
Quando la Blocco bambini (Child Lock) è attivata, non è possibile modificare nessuna funzione.

Se si desidera sbloccare temporaneamente (per 3 minuti) la Blocco bambini (Child Lock), premere contemporaneamente i pulsanti 1 e 4 per 3 secondi.

Col tasto ← si torna a Impostazioni (Settings).

SELEZIONE DELLA LINGUA (LANGUAGE)



È possibile scegliere tra 24 lingue.
Premere il tasto . Con la manopola per selezionare un programma scorrere lungo il set delle lingue.
Confermare la selezione con il tasto sotto la lingua selezionata.

Col tasto ← si torna a Impostazioni (Settings).

SEGNALE ACUSTICO (SUONI) (SOUNDS)



È possibile selezionare il volume del suono.
Con la manopola per selezionare il programma o coi tasti, selezionare il volume del suono.
Durante la selezione si può sentire l'intensità del volume selezionato.

Col tasto ← si torna a Impostazioni (Settings).

DISPLAY (DISPLAY)



Impostazione della Luminosità (Brightness) e visualizzazione del logo (Logotype).



Con la manopola per selezionare il programma o coi tasti, selezionare la luminosità dello schermo.



Confermare la selezione con il pulsante On / Off premendo il pulsante sotto il simbolo illuminato.
ON (Acceso) = all'accensione appare il logo
OFF (Spento) = all'accensione non appare il logo

Col tasto ← si torna a Impostazioni (Settings).

♥ LISTA DEI PROGRAMMI (PROGRAMMI) (PROGRAMS)

Il menu di base contiene la gamma completa dei programmi che possono essere selezionati per l'asciugatura.
Attivando questa impostazione, nel menu di base appariranno solo i programmi selezionati.



Con la manopola per selezionare un programma, scegliere il programma da nascondere.
Confermare la selezione col tasto sotto il programma selezionato.
Accanto al programma selezionato ci sarà ☑ .



Sul display appariranno solo i programmi contrassegnati con ☑ .

Col tasto ← si torna a Impostazioni (Settings).

ACQUA CONDENSATA (CONDENSED WATER)

È possibile scegliere tra lo scolo dell'acqua condensata in un serbatoio dell'acqua condensata o direttamente nello scarico.



Z gumbom za izbiro programa ali s tipkama lahko izbirate med možnostmi:
"Recipiente (Tank)"- scarico dell'acqua condensata in un contenitore per l'acqua condensata
"Scarico (Drain)" - scarico dell'acqua condensata nello scarico
Se è stata scelta l'opzione "Drain/ Scarico", bisogna seguire l'installazione del tubo di scarico (vedere il capitolo "INSTALLAZIONE E COLLEGAMENTO / Scarico dell'acqua condensata").

RESET (RESET)

Con la manopola per selezionare un programma, selezionare Impostazioni originali (Reset default), in tal modo le impostazioni torneranno ai valori originali (verranno cancellate le proprie impostazioni salvate e tutti i programmi preferiti).



Confermare la selezione col tasto sotto Impostazioni originali.

Col tasto ← si torna a Impostazioni (Settings).

RUMOROSITÀ

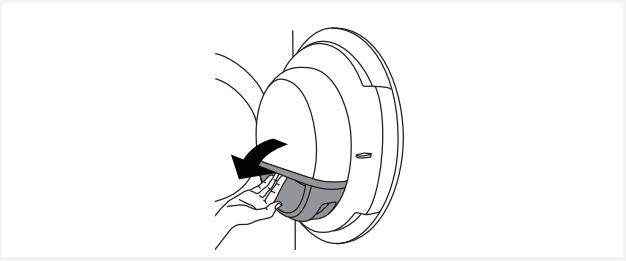
Nella fase iniziale di asciugatura il compressore e la pompa generano dei rumori che non influenzano il funzionamento dell'asciugatrice.

Rumore ronzante: rumore del compressore; il volume del suono dipende dal programma e dalla fase di asciugatura.
Rumore di brusio: ventilazione del compressore.
Rumore della pompa: la pompa aspira l'acqua di condensa spingendola nella vaschetta dell'acqua condensata.
Rumore di click: inizio della pulizia automatica dello scambiatore di calore (compressore).
Rumore di scroscio d'acqua: prodotto dal ciclo automatico di pulizia.
Rumore di sbattimento: durante l'asciugatura quando il bucato ha dei componenti rigidi (bottoni, cerniere, ...)

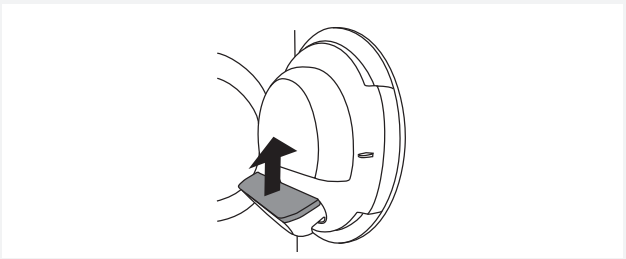
PULIZIA E MANUTENZIONE

Prima di pulire, spegnere obbligatoriamente l’apparecchiatura e staccare il cavo di collegamento dell’asciugatrice dalla presa.

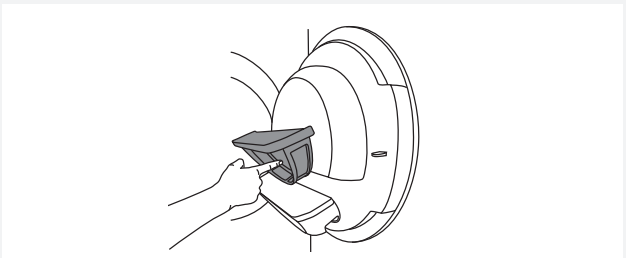
PULIZIA DEL FILTRO A RETE SULL'OBLÒ



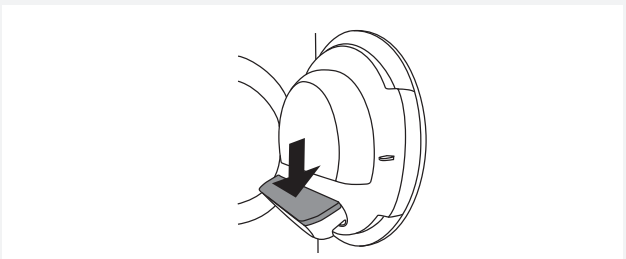
1 Sganciare l'alloggiamento del filtro.



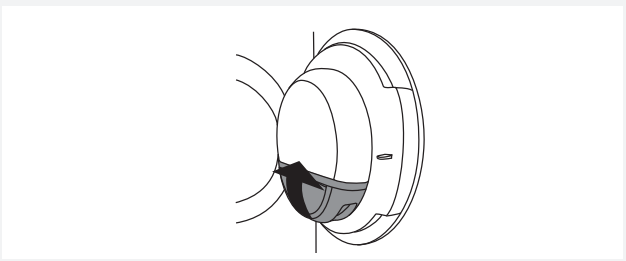
2 Estrare il filtro a rete.



3 Rimuovere delicatamente lo strato di fibre e fili dal filtro a rete.



4 Riposizionare il filtro a rete.



5 Agganciare l'alloggiamento del filtro.

Assicurarsi che il filtro a rete sia inserito correttamente nel suo alloggiamento.

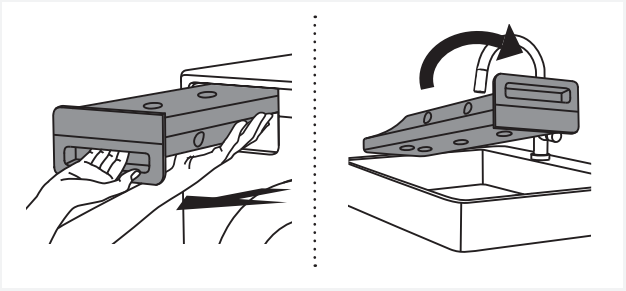
Pulire il filtro della rete nell’oblò dopo ogni asciugatura.

L’asciugatrice non deve mai funzionare senza un filtro della rete nell’oblò o con un filtro danneggiato.

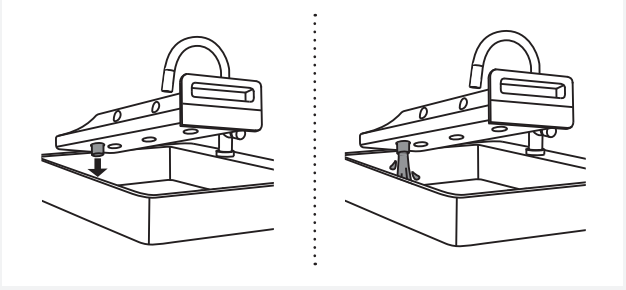
SVUOTAMENTO DEL CONTENITORE DELL'ACQUA DI CONDENSA

Svuotare il contenitore acqua di condensa dopo ogni asciugatura.

Nel caso in cui il contenitore acqua di condensa si riempa fino a traboccare, il programma di asciugatura s'interrompe automaticamente.
Sul display viene visualizzato l'avviso quando è necessario svuotare il contenitore della condensa. (Questo avviso è irrilevante se si dispone di un tubo di scarico dell'acqua di condensa che passa direttamente nello scarico, nel sifone o nel lavandino).

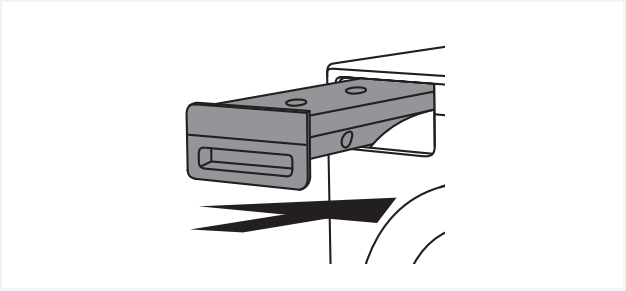


1 Estrarre il contenitore dall'apparecchiatura e rovesciarlo su un lavandino o recipiente.



2 Fare uscire l'acqua attraverso il beccuccio di scarico dell'acqua di condensa.

Dal beccuccio di scarico dell'acqua di condensa estrarre la boccola per facilitare lo scolo dell'acqua.



3 Risistemare il contenitore acqua di condensa nel suo alloggiamento.

L'acqua di condensa non è potabile. Se ben filtrata si può usare per stirare.

Non aggiungere mai nel contenitore dell'acqua di condensa sostanze chimiche o profumate.

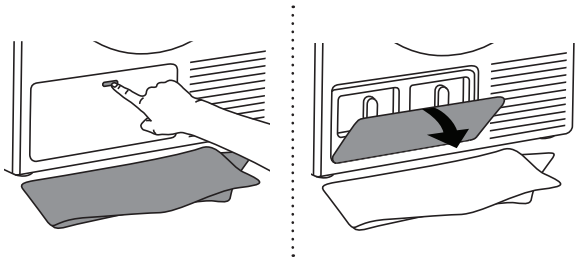
Se il tubo di scarico è collegato direttamente al lavandino o ad uno scarico a pavimento / muro, non occorre svuotare il contenitore di raccolta acqua di condensa (vedere il capitolo "SISTEMAZIONE E COLLEGAMENTO/Scarico dell'acqua di condensa").

Per spostare l'apparecchiatura o per immagazzinarla in locali non riscaldati durante l'inverno, è necessario scaricare il contenitore dell'acqua di condensa.

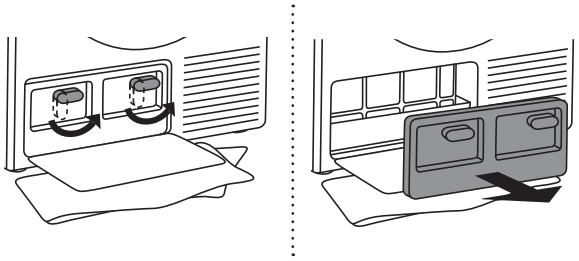
PULIZIA FILTRO DELLA POMPA DI CALORE

Non toccare le parti metalliche interne dello scambiatore di calore a mani nude. Pericolo di lesioni sulle parti affilate. Per pulire lo scambiatore di calore utilizzare guanti protettivi adatti.

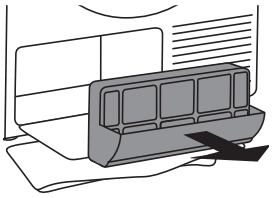
La pulizia scorretta delle lamelle metalliche dello scambiatore di calore può danneggiare permanentemente l'asciugatrice. Non premere sulle lamelle metalliche con oggetti duri, per esempio, il tubo in plastica di un aspirapolvere.



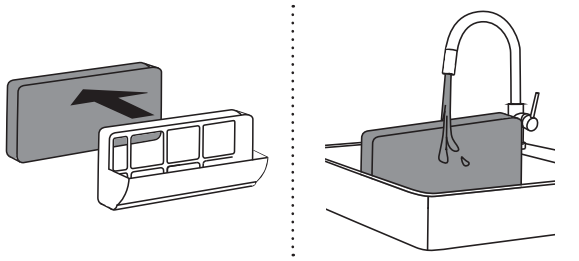
1 Durante la pulizia può fuoriusicre un pò di acqua; si consiglia di mettere per terra un panno assorbente. Aprire il coperchio esterno-



2 Afferrare le maniglie del coperchio interno e ruotarle verso l'alto.
Rimuovere il coperchio interno.



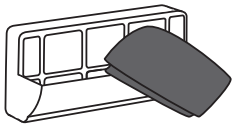
3 Utilizzando la maniglia estrarre il filtro della pompa di calore.



4 Estrarre la parte del filtro della pompa di calore dal telaio. Lavarla sotto l'acqua corrente e asciugarla prima di rimetterla nel corpo del filtro.

Il filtro può essere lavato in lavatrice col programma di Risciacquo a bassi giri di centrifuga. Prima di riporre il filtro nell'alloggiamento, asciugarlo.

Pulire il filtro in schiuma almeno ogni 30 cicli di asciugatura, se necessario.

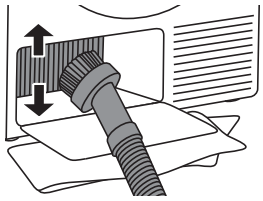


5 Con un panno morbido e asciutto pulire anche l'alloggiamento del filtro della pompa di calore e la rete.

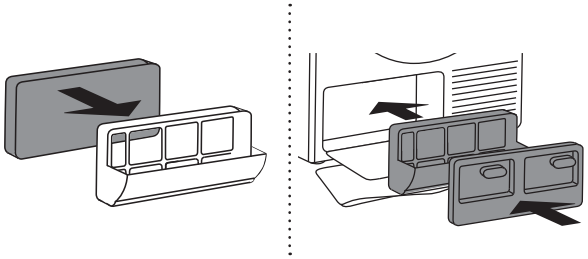
La parte inferiore dell'alloggiamento contiene una rete che deve essere accuratamente pulita.

Pulire l'alloggiamento del filtro della pompa di calore e la rete dopo ogni 30 cicli di asciugatura o quando necessario.

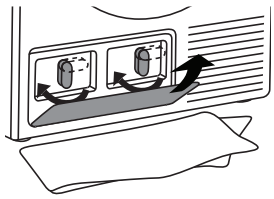
Durante la pulizia automatica della rete del filtro della pompa di calore (solo per alcuni modelli), dopo aver rimosso il filtro, potrebbero versarsi alcune gocce d'acqua sul pavimento, quindi mettere un panno sul pavimento.



6 La polvere e lo sporco nelle lamelle dello scambiatore di calore possono essere puliti con aspirapolvere e usando prolunga con spazzola d'aspirazione morbida.
Senza premere, spostare delicatamente la spazzola d'aspirazione solo nella direzione delle lamelle dall'alto verso il basso. Troppa pressione può danneggiare o piegare le lamelle metalliche dello scambiatore di dalore.
Si consiglia di pulire lo scambiatore di calore almeno ogni dodici mesi



7 Rimontare il filtro in schiuma e l'alloggiamento del filtro.

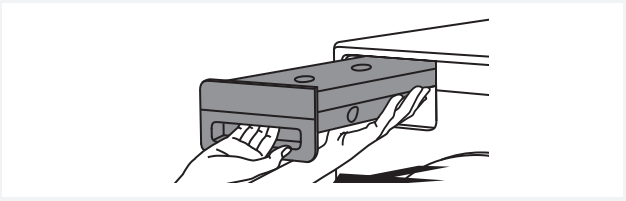


8 Installare il coperchio interno e ruotare le leve in senso orario in posizione verticale.
Chiudere il coperchio esterno.

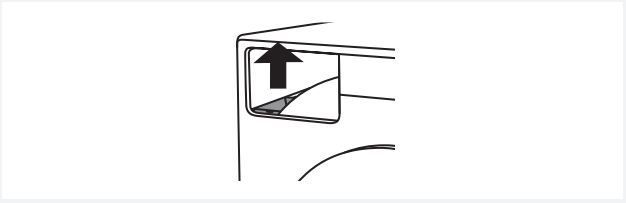
Il filtro della pompa di calore deve essere correttamente inserito nell'alloggiamento, altrimenti può verificarsi un intasamento dello scambiatore di calore all'interno dell'asciugatrice.

PULIZIA DEL FILTRO DEL GENERATORE DI VAPORE

Ogni volta che si svuota la vaschetta dell’acqua di condensa pulire anche il filtro del contenitore del generatore di vapore.
Il filtro si trova nell’alloggiamento del contenitore (visibile appena si rimuove la vaschetta dell’acqua condensata).



1 Rimuove la vaschetta dell'acqua condensata.



2 Estrarre il filtro dall'alloggiamento del contenitore per l'acqua condensata.



3 Pulire bene il filtro sotto l'acqua corrente. Se necessario, pulire anche l'alloggiamento del filtro.

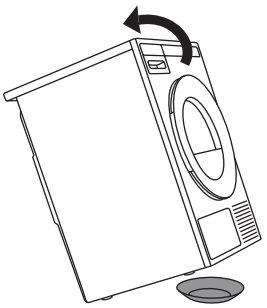
Estraendo il filtro assicurarsi che i resti delle fibre accumulate durante il funzionamento non ricadano e intasino il sistema.

Rimettere il filtro correttamente nell’alloggiamento (in caso contrario il filtro non esegue le sue funzioni e il sistema può intasarsi).

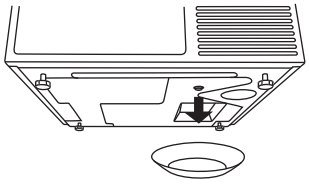
La frequenza di pulizia del filtro del contenitore del generatore di vapore deve essere la stessa, anche con scarico dell’acqua diretto.

SVUOTAMENTO DEL CONTENITORE GENERATORE A VAPORE

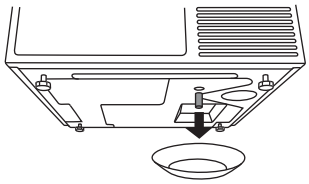
Se fosse necessario trasportare l' asciugatrice (dopo averla già utilizzata) bisognerà svuotare il contenitore del generatore a vapore, altrimenti si potrebbe verificare un traboccamento di acqua nell'interno dell'asciugatrice.



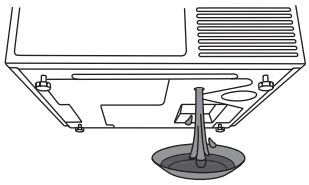
1 Spostare l'asciugatrice circa a 40 cm dalla parete e inclinarla indietro.



2 Il tappo di scarico del contenitore del generatore di vapore si trova sul lato inferiore (davanti a sinistra).

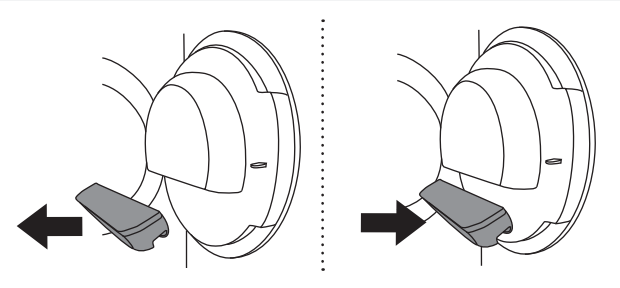


3 Mettere un contenitore vuoto (da circa 2 litri) sotto il tappo e poi estrarre il tappo.

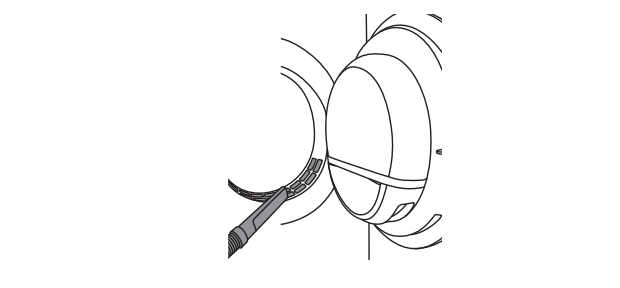


4 Quando il contenitore si è completamente svuotat, rimettere il tappo (senza il tappo, durante l'asciugatura, si verificherà una perdita di acqua sul pavimento).

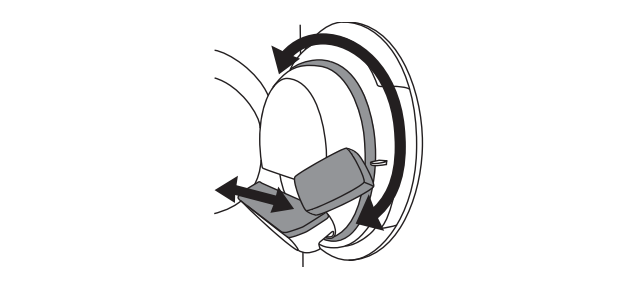
PARTICOLARITÀ DELLA PULIZIA



Nel caso in cui sia stato rimosso, involontariamente, l'alloggiamento **intero** del filtro a rete dell' oblò, reinserirlo nella stessa posizione.



Occasionalmente è necessario aspirare la polvere dall'apertura difronte al lato inferiore dell'oblò.



Se necessario pulite anche il telaio del filtro e la guarnizione dello sportello.

PULIZIA DELLA PARTE ESTERNA DELL'ASCIUGATRICE

Pulire l’esterno dell’apparecchio e il display con un panno umido di cotone morbido e acqua.
Non utilizzare solventi o detergenti abrasivi che potrebbero danneggiare l’apparecchio (seguire le raccomandazioni e gli avvertimenti dei produttori dei prodotti per la pulizia).
Asciugare completamente tutte le parti dell’asciugatrice con un panno morbido.

Mantenere l’area intorno all’asciugatrice pulita e fresca; la polvere, il calore e l’umidità aumentano il tempo di asciugatura.



Prima di pulire l’asciugatrice, scollegarla sempre dalla rete elettrica.

DIFETTI... COSA FARE...?

A causa delle interferenze dall'ambiente (p.es. impianto elettrico) possono verificarsi diversi difetti (vedere tabella Difetti/Errori). In tal caso:

- Spegnere l'apparecchiatura, attendere almeno 1 minuto, accendere l'apparecchiatura e ripetere il programma di asciugatura.
- Se l'errore persiste, chiamare il centro di assistenza autorizzato.
- La maggior parte dei **problemi** di funzionamento possono essere risolti in autonomia (vedi tabella dei Difetti e degli Errori).
- Le **riparazioni** devono essere effettuate solo da una persona qualificata.
- La riparazione del guasto ovvero il reclamo causato da un collegamento errato o dall'uso improprio dell'asciugatrice non è oggetto di garanzia. I costi di riparazione saranno a carico dell'utente stesso.

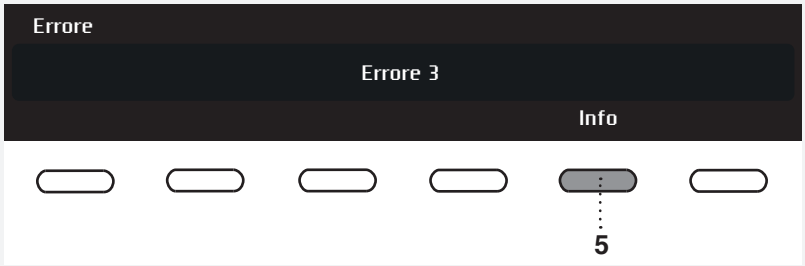
La garanzia non copre i guasti causati dalle interferenze ambientali (fulmine, corto circuiti, calamità naturali, ...).

Problema/Errore	Causa	Cosa fare...?
L'apparecchiatura non si avvia.	• L'interruttore principale non è acceso.	• Verificare se l'interruttore principale è acceso.
	• Nella presa non c'è tensione.	• Controllare il fusibile. • Verificare se la spina del cavo di alimentazione è correttamente inserita nella presa.
Nella presa c'è tensione, il cesto non gira... l'apparecchiatura non funziona.	• L'avvio del programma non è stato eseguito secondo le istruzioni.	• Consultare di nuovo le istruzioni per l'uso.
	• L'oblò potrebbe essere aperto.	• Controllare se l'oblò è correttamente chiuso.
	• La vaschetta di raccolta dell' acqua condensata è solo per l'asciugatrice a condensazione e l'asciugatrice con pompa di calore (Heat pump).	• Svuotare la vaschetta dell'acqua di condensa (vedere il capitolo "PULIZIA E MANUTENZIONE") (solo per l'asciugatrice a condensazione e l'asciugatrice con pompa di calore (Heat pump).
	• Potrebbe essere attivato "l' Avvio ritardato".	• Premere il tasto Annulamento (Skip) per annulare selezione 5 Avvio ritardato.
Durante il programma l'apparecchiatura smette completamente di funzionare.	• Il filtro a rete è ostruito, perciò la temperatura nell'asciugatrice aumenta, causando il surriscaldamento e quindi lo spegnimento dell'asciugatrice.	• Pulire il filtro a rete (vedere il capitolo "PULIZIA E MANUTENZIONE"). • Attendere che l'apparecchiatura si raffreddi, poi provare ad avviarla nuovamente. Se non si avvia chiamare il servizio di assistenza.

Problema/Errore	Causa	Cosa fare...?
Bucato non asciutto ovvero l'asciugatura dura troppo a lungo.	• I filtri non sono puliti.	• Pulire i filtri (vedere il capitolo "PULIZIA E MANUTENZIONE")
	• L'asciugatrice è collocata in un ambiente chiuso, troppo freddo o troppo piccolo, perciò l'aria si surriscalda.	• Assicurarsi che l'asciugatrice abbia accesso ad aria fresca, es. aprire la porta e/o finestre. • Assicurarsi che l'asciugatrice non sia in un'ambiente troppo caldo o troppo freddo.
	• Il bucato non è stato abbastanza strizzato.	• Se il bucato dopo il ciclo di asciugatura è ancora bagnato, selezionare un nuovo il programma di asciugatura appropriato (dopo la pulizia dei filtri).
	• Nell'apparecchiatura c'è una quantità troppo grande o troppo piccola di bucato.	• Utilizzare il programma adatto o funzioni supplementari.
	• Il bucato si attorciglia in grumi (p.es. biancheria da letto)	• Prima dell' asciugatura chiudere i bottoni e le cerniere lampo. Impostare il programma adatto (es programma Biancheria da letto) • Alla fine dell'asciugatura distendere il bucato e impostare il programma supplementare di asciugatura (es. Asciugatura a tempo)
Bucato non asciutto in modo uniforme.	• Bucato di diversi tipi di tessuto e spessore o troppa quantità di bucato.	• Verificare il corretto tipo, spessore e la quantità di bucato rispetto al programma selezionato.
Debole rumorosità, ticchettii.	• Se l'asciugatrice non viene usata per un lungo periodo di tempo, alcuni elementi portanti possono temporaneamente deformarsi.	• Il rumore sparirà da solo.
L'oblò si apre durante l'asciugatura.	• L'oblò è sovraccarico (troppo bucato nel cestello).	• Ridurre la quantità di bucato.

LISTA DEGLI ERRORI

Se durante il programma si verifica un errore, sul display viene visualizzato l'errore Error X.



Premendo a lungo il tasto 5 INFO appare sul display l'indicazione di errore.

Spegnere e riaccendere l'asciugatrice.

Sul display possono apparire i seguenti errori (dipende dal modello):

Problema/ errore	Descrizione dell'errore sul display	Cosa fare...?
Error 0	Errore E0 - Si prega di consultare il manuale d'uso o chiamare il centro assistenza.	Errore dell'unità dei comandi. Chiamare il centro assistenza.
Error 1	Errore E1 - Guasto termistore. Si prega di consultare il manuale d'uso o chiamare il centro assistenza.	Errore del sensore di temperatura. Chiamare il centro assistenza.
Error 2	Errore E2 -Si prega di consultare il manuale d'uso o chiamare il centro assistenza	Errore di comunicazione. Chiamare il centro assistenza.
Error 3	Errore E3 - Guasto pompa. Si prega chiamare il centro assistenza.	Errore della pompa per aspirare l'acqua condensata nella vaschetta dell'acqua condensata. Chiamare il centro assistenza.
Error 4	Errore E4 - Si prega di pulire i filtri o chiamare il centro assistenza.	Errore dell'unità dei comandi. Pulire il filtro. Vedere il capitolo "PULIZIA E MANUTENZIONE" o chiamare il centro assistenza.
Error 6	Errore E6 - Guasto del relè. Si prega chiamare il centro assistenza.	Errore dell'unità dei comandi. Chiamare il centro assistenza.
Error 7	Errore E7 - Guasto dell'obl&. Si prega chiamare il centro assistenza.	Errore dell'unità dei comandi. Chiamare il centro assistenza.
Error 8	Errore E8 - Guasto del tasto. Si prega chiamare il centro assistenza.	Errore dell'unità dei comandi. Chiamare il centro assistenza.
Error 9	Errore E9 - PB/UI il software non è compatibile	Chiamare il centro assistenza.

INFORMAZIONI prima, durante e alla fine del programma (dipende dal modello)

Descrizione dell'errore sul display (displayu)	Cosa fare...?
EN: Steam tank is empty. please fill water IT: Il serbatoio del vapore è vuoto. Si prega di riempirlo d'acqua.	Riempire il serbatoio del generatore di vapore con acqua distillata o condensata. Versare l'acqua attraverso il filtro del contenitore del generatore di vapore nell'alloggiamento della vaschetta dell'acqua condensata. Vedere il capitolo "PRIMA DI UTILIZZARE L'APPARECCHIO PER LA PRIMA VOLTA".
EN: Full steam tank detection IT: Il serbatoio del vapore è pieno	Non aggiungere più altra acqua condensata o distillata.
EN: Door is open. please close the door IT: Si prega di chiudere l'oblò prima di premere start.	Chiudere l'oblò dell'asciugatrice prima di iniziare o proseguire col programma.
EN: This option is not available at this phase of the cycle IT: L'opzione selezionata non è disponibile in questa fase del ciclo.	L'opzione non è disponibile. Selezionare una opzione a disposizione.
EN: Cycle was interupted by power failure. please resume IT: Il ciclo è stato interrotto da un errore della fornitura di energia elettrica. Continuare.	Premere il tasto **Start**/Pausa per riavviare.
EN: Please empty tank before starting cycle IT: Svuotare il serbatoio prima di continuare il ciclo.	Vedere il capitolo "PULIZIA E MANUTENZIONE"
EN: Clean door filter IT: Pulire il filtro nell'oblò	Vedere il capitolo "PULIZIA E MANUTENZIONE"
EN: Clean condenser IT: Pulire il condensatore	Vedere il capitolo "PULIZIA E MANUTENZIONE"
EN: Please empty the tank for condensed water IT: Si prega di svuotare il serbatoio e di pulire il filtro nell'oblò.	Vedere il capitolo "PULIZIA E MANUTENZIONE"
EN: Child lock is on. press buttons for 3 sec to unlock IT: La sicurezza bambini è stata inserita. Tenere premuto il tasto per 3 secondi per disinserirla.	Vedere il capitolo "IMPOSTAZIONI (SETTINGS)"

SERVIZI DI MANUTENZIONE

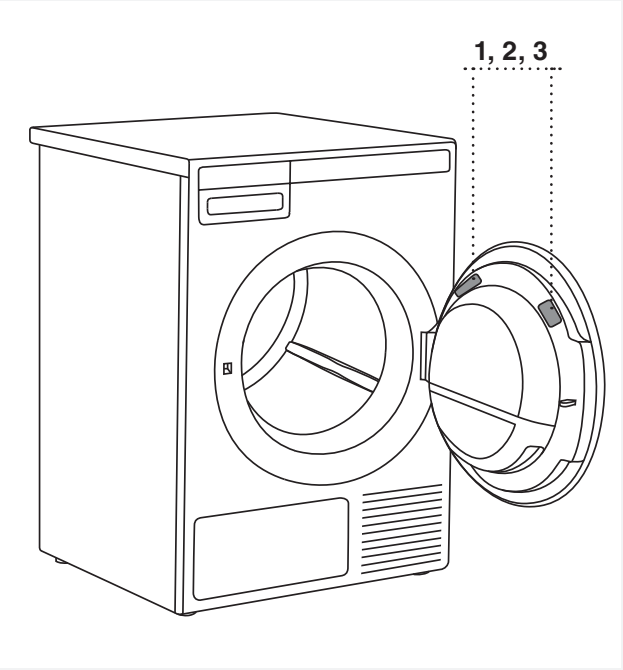
PRIMA DI CHIAMARE IL CENTRO ASSISTENZA

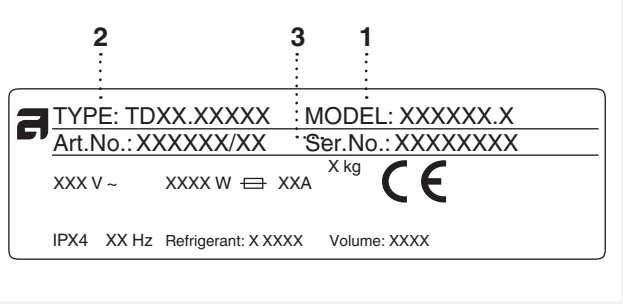
Vedere i capitoli »Errori« e »Pulizia e manutenzione« e verificare se si può risolvere il problema da soli.

Al centro di assistenza bisogna fornire il modello (1), il tipo (2) e il numero di serie (3) dell'asciugatrice.
Il modello è indicato sulla targhetta frontale.
Sulla targhetta (dati), nel lato interno dell'oblò dell'asciugatrice, si trovano il codice del modello, il tipo e il numero di serie.
Anche i codici QR e AUID si trovano sul lato interno della porta dell'asciugatrice.

⚠ In caso di guasto, utilizzare solo parti di ricambio originali.

⚠ La riparazione del guasto ossia del reclamo causato da un'errata installazione o l'uso improprio dell'asciugatrice non è coperta da garanzia. I costi della riparazione saranno a carico dell'utente.





INFORMAZIONI TECNICHE

INFORMAZIONI SULLE ETICHETTE ENERGETICHE

Scheda informativa conforme alla Direttiva della Commissione (UE) n. 392/2012

Modello	TD75.23XX
Capacità massima di asciugatura	8 kg (Vedere targhetta)
Classe di efficienza energetica	A+++
Consumo annuo di energia (AE_C)	176,80 (kWh/anno)[1)]
Consumo di energia	
Asciugatura normale automatica a pieno carico (E_{dry})	1,43 (kWh)
Asciugatura normale automatica a mezzo carico ($E_{dry1/2}$)	0,81 (kWh)
Consumo di energia elettrica	
Consumo di energia in modalità spento (P_o)	0,25 (W)
Consumo di energia in modalità acceso (P_l)	0,80 (W)
Efficienza di condensazione	
Asciugatura normale automatica a pieno e a mezzo carico (C_t)	91 (%)
Asciugatura normale automatica a pieno carico (C_{dry})	91 (%)
Asciugatura normale automatica a mezzo carico ($C_{dry1/2}$)	91(%)
Programma di asciugatura	Asciugatura normale automatica (Auto normal dry)[2)] ⏀
Durata del programma (minuti)	
Asciugatura normale automatica a pieno e a mezzo carico (T_t)	143 (minuti)
Asciugatura normale automatica a pieno carico (T_{dry})	190 (minuti)
Asciugatura normale automatica a mezzo carico ($T_{dry1/2}$)	108 (minuti)
Livello di rumorosità	64 (dB(A))
Tipo di asciugatrice (A = automatica, NA = non automatica)	A
Durata dello standby	5 (minuti)
Classe di efficienza della condensazione	A[3)]

[1)] A base di 160 cicli standard di Asciugatura normale automatica (Auto normal dry) ⏀ a pieno e a mezzo carico in conformità con EN61121. Il consumo effettivo di energia dipende dal modo di uso dell'apparecchiatura.

[2)] Il programma Asciugatura normale automatica (Auto normal dry) ⏀, è destinato all'asciugatura del bucato di cotone normalmente bagnato ed è, rispetto al consumo totale di energia, il più efficiente programma per l'asciugatura del bucato di cotone.

[3)] Nella scala da D (il meno efficiente) a A+++ (il più efficiente).

PROVE STANDARD

Per le prove standard il tubo dell'acqua di condensa dell'asciugatrice deve essere collegato allo scarico.

Europa	
Dichiarazione energetica	EN 611 21 (392/2012). Programma 3 Asciugatura normale automatica (Auto normal dry) ⊏, 8 kg di cotone, temperatura normale. L'apparecchiatura è testato per la corrente monofase 10A / 16A (dipende dal modello; Vedere la targhetta).
Metodo di prova per la misurazione del rumore	IEC 60 704-2-6.

DATI TECNICI

Altezza	850 mm
Larghezza	595 mm
Profondità	654 mm
Peso (netto)	55,6 / 57 kg (dipende dal modello)
Volume del cestello	117 l
Quantità massima di asciugatura	Vedere la targhetta
Velocità	50–55 giri/min.
Potenza nominale	Vedere la targhetta
Materiale del cestello	Acciaio inossidabile
Materiale del corpo esterno	Lamiera di acciaio zincata a caldo e verniciata a polveri o lamieri di acciaio inox.

Questo prodotto contiene gas fluorurati a effetto serra.	
Tipo di refrigerante	R134a
Quantità di refrigerante	0,34 kg
GWP totale	1430
Equivalente CO_2	0,486 t
Sigillato ermeticamente.	

TABELLA DEI PROGRAMMI

La tabella fornisce i valori del consumo di energia elettrica e del tempo impiegato per asciugare il bucato di prova con diversi carichi e a diverse velocità di centrifuga in conformità alla EN61121.

Per i valori di consumo indicati di seguito valgono i seguenti requisiti:

Temperatura dell'aria all'ingresso	Temperatura ambiente
Umidità dell'aria all'ingresso	50 - 60%
Temperatura di asciugatura	Normale

Programma	Quantità	Velocità della centrifuga (giri/min.)	Consumo di energia circa (kWh)*	Durata del programma circa (ore:min)*
Intenso plus (Auto extra dry)		1000	2,10	3:40
		1400	1,17	2:30
		1400	1,12	2:20
Intenso (Auto dry)		1000	1,88	3:25
		1400	1,14	2:25
		1400	0,91	2:05
Normale (Auto normal dry)		1000	1,43	3:10
		1400	1,00	2:05
		1400	0,79	1:40
Stiro facile (Auto iron dry)		1000	1,15	2:20
		1400	0,67	1:25
		1400	0,60	1:10
Jeans (Auto jeans)		1400	0,74	1:30
Sinetici (Auto synthetics)		1000	0,46	1:00
Capi di spugna (Auto terry)		1000	1,13	2:20
		1400	0,81	1:45
		1400	0,67	1:25
Piumini (Auto down)		1400	0,49	1:00
Biancheria da letto (Bedding)		1000	1,14	2:25
		1400	0,84	1:55
		1400	0,66	1:30
Camicie (Shirts)		1000	0,32	0:45

Programma	Quantità	Velocità della centrifuga (giri/min.)	Consumo di energia circa (kWh)*	Durata del programma circa (ore:min)*
Abbigliamento sportivo (Sports wear)	⊖	1000	0,51	1:10
Impregnare Impermeabilizzante (Conditioning)	⊖	1000	0,30	0:40
Rapido Pro (Quick Pro)	⊖	1400	0,50	0:59

⊖	Carico pieno
⊖	Carico parziale
⊖	Carico piccolo

* A causa di variazioni nel tipo e quantità di bucato, di centrifuga, di cali della corrente elettrica e della temperatura e umidità dell'ambiente, i valori misurati possono variare presso l'utente finale rispetto a quelli indicati.

SMALTIMENTO

Rimozione dell'imballaggio / Riciclaggio



Per imballare i prodotti usiamo materiali ecocompatibili che, senza pericolo per l'ambiente, possono venire ritrattati (riciclati), smaltiti o distrutti. Tutti i materiali di imballaggio sono per tale scopo anche adeguatamente contrassegnati.

Il simbolo sul prodotto o sulla confezione indica che il prodotto non può essere trattato come un normale rifiuto domestico. Il prodotto deve essere portato al centro di raccolta per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche.

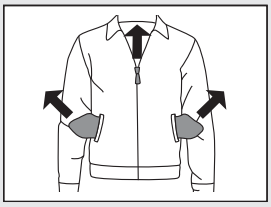
In caso di smaltimento di una apparecchiatura fuori uso bisogna assicurarsi di rimuovere il cavo di alimentazione e di distruggere l'interruttore dell'oblò affinché non si possa chiudere (precauzione di sicurezza per i bambini).

Smaltendo in modo corretto il prodotto, si contribuisce ad evitare possibili conseguenze ed effetti negativi per l'ambiente e per la salute umana, che potrebbe insorgere in caso di smaltimento non adeguato del prodotto.

Per informazioni più dettagliate sullo smaltimento e il riciclaggio di questo prodotto, si prega di contattare l'ufficio competente per il servizio di smaltimento dei rifiuti del proprio ente locale, o il servizio comunale o il negozio dove è stato acquistato il prodotto.

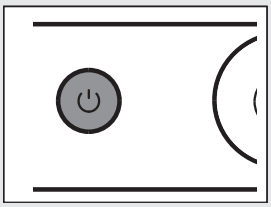
NOTE

GUIDA RAPIDA

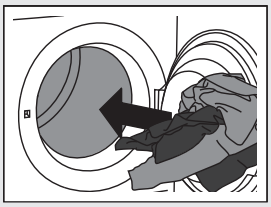


1. SELEZIONARE I TESSUTI

Selezionare il bucato rispetto al tipo e sporcizia. Tenere conto delle indicazioni do asciugatura sulle etichette dei capi. Chiudere le cerniere lampo, i velcri e i bottoni.

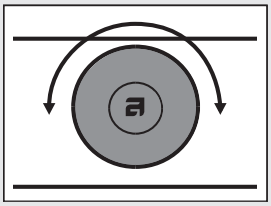


2. ACCENDERE L'INTERRUTTORE PRINCIPALE PER ACCENSIONE/SPEGNIMENTO (ON/OFF)



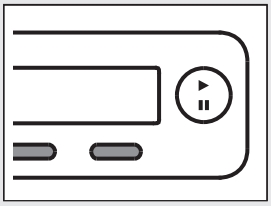
3. APRIRE L'OBLÒ DELL'ASCIUGATRICE E INSERIRE IL BUCATO

Assicurarsi prima che il cestello è vuoto.



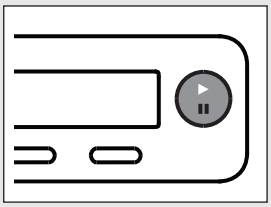
4. SELEZIONARE IL PROGRAMMA DI ASCIUGATURA

Posizionare la manopola per selezione dei programmi sul programma di asciugatura desiderato.



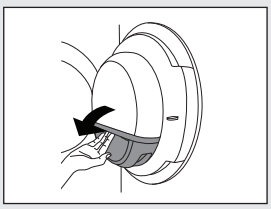
5. SELEZIONARE L'IMPOSTAZIONE DEL PROGRAMMA

Selezionare le impostazioni premendo i tasti.



6. CHIUDERE L'OBLÒ DELL'ASCIUGATRICE E PREMERE IL TASTO **START**/PAUSA.

Sul display appare il tempo previsto di asciugatura in ore e minuti.



7. FINE DEL PROGRAMMA

Aprire l'oblò e ritirate il bucato dall'asciugatrice.
Pulire il filtro. Vedere il capitolo "PULIZIA E MANUTENZIONE".
Chiudere l'oblò.
Spegnere l'interruttore principale per accensione/spegnimento.
Staccare la spina dalla presa.

Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche.

ASKO

Gorenje, Partizanska 12, 3320 Velenje, Slovenija
www.asko.com

TD75.23
SPHP GP

MIX
Paper from responsible sources
FSC® C114278

578107

it (07-20)